

# Dossier d'installation et de mise en service

# RÉNOV

Chauffage et Eau Chaude Sanitaire



*Pompe à chaleur  
Air/Eau monobloc intérieure et extérieure*

**AMZAIR** 

Version 30/01/2023 – Logiciel version 5.6 sur pCOOEM+



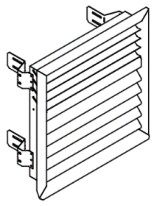
## SOMMAIRE

1	Ensemble des articles disponibles à la commande pour la gamme RÉNOV .....	5
1.1	Ensemble grille (PAC Intérieure seulement) .....	5
1.2	Ensemble manchette (PAC Intérieure seulement) .....	5
1.3	PAC.....	5
1.3.1	PAC intérieure.....	5
1.3.2	PAC extérieure.....	6
1.4	Ballons .....	7
1.5	Thermostats.....	8
1.6	Éléments AMZAIR Connect.....	8
1.7	Kits ballon ECS .....	9
1.8	Kit distribution .....	9
1.8.1	Circulateur zone complémentaire .....	9
1.8.2	Électrovanne zone complémentaire.....	9
1.8.3	Deux zones dont une mélangée : Kit zones mélangées V2V + V3V avec sa sonde et circulateur 10	
1.8.3.1	Vanne 2 voies.....	10
1.8.3.2	Vanne 3 voies.....	10
1.8.4	Kit V3V ECS Chauffage .....	11
1.9	Exemples de montages.....	12
2	Installation.....	13
2.1	Installation de la grille (PAC intérieure).....	14
2.2	Installation de la manchette (PAC intérieure) .....	14
2.3	Positionnement de la PAC (PAC intérieure) .....	15
2.4	Raccordements hydrauliques .....	16
2.4.1	Versions RÉNOV intérieures .....	16
2.5	Versions SILENZ extérieures .....	18
2.6	Raccordements électriques .....	20
2.6.1	Raccordement au réseau électrique .....	20
2.6.1.1	RÉNOV monophasée.....	21
2.6.1.2	RÉNOV triphasée .....	21
2.6.2	Raccordement de l'interface du ballon à la PAC (Ballon Duo) .....	22
2.6.3	Branchement des sondes de température.....	22
2.6.4	Branchement de la vanne 3 voies ECS/Chauffage.....	23
2.6.5	Branchement des vannes et circulateurs secondaires (distribution dissociée de la PAC) .....	24
2.6.6	Raccordements électriques des thermostats.....	27
2.6.6.1	TH-FI (Thermostat contact filaire).....	27
2.6.6.2	TH-RA (Thermostat contact radio).....	28

2.6.6.3	e-Th (TH-tune, thermostat avec bus de communication filaire) .....	30
2.6.6.4	Installation sans thermostat .....	32
<b>3</b>	<b>Étapes de mise en service.....</b>	<b>33</b>
3.1	Mise sous tension de la PAC.....	34
3.1.1	Vérifier la tension du secteur .....	34
3.1.2	Mettre la PAC sous tension .....	34
3.2	Fonctionnement de l'écran de contrôle de la PAC.....	34
3.3	Configuration générale.....	35
3.4	Type de thermostat .....	36
3.4.1	Contact sec (THRA, THFI) .....	36
3.4.2	Bus (e-Th (Th-Tune)).....	36
3.4.2.1	Adressage des Thermostats.....	36
3.4.2.2	Vérification de l'appairage.....	37
3.5	Affectation et réglage des lois d'eau.....	38
3.6	Marche manuelle pour purger le circuit et tester l'acquisition du débit : 1 à 3 zone(s) standard .	40
3.6.1	Mise en marche des vannes et des circulateurs secondaires .....	40
3.6.2	Mise en marche du circulateur PAC .....	41
3.6.3	Test d'acquisition de débit et purge du circuit.....	41
3.6.4	Réglage points de consigne .....	43
3.6.5	Démarrage et vérification des sondes.....	43
3.7	Marche manuelle pour purger le circuit et tester l'acquisition du débit : 2 ou 3 zones dont 1 ou 2 mélangée(s) .....	46
3.7.1	Mise en marche des vannes et des circulateurs secondaires .....	46
3.7.2	Mise en marche du circulateur PAC .....	47
3.7.3	Test d'acquisition de débit et purge du circuit.....	47
3.7.4	Réglage points de consigne .....	49
3.7.5	Démarrage et vérification des sondes.....	49
<b>4</b>	<b>Annexe I : Tableau des alarmes (non-exhaustif) .....</b>	<b>51</b>
<b>5</b>	<b>Annexe II : Guide d'installation du boîtier AMZAIR Connect.....</b>	<b>52</b>
<b>6</b>	<b>Annexe III : Branchement du câble AMZAIR Connect sur la PAC .....</b>	<b>53</b>
<b>7</b>	<b>Annexe IV : Moteur de V3V SIEMENS blanc .....</b>	<b>54</b>

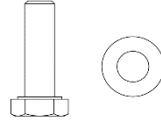
**1 ENSEMBLE DES ARTICLES DISPONIBLES À LA COMMANDE POUR LA GAMME RÉNOV**

**1.1 Ensemble grille (PAC Intérieure seulement)**



× 1

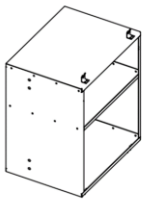
Grille + pattes de fixation



× 8

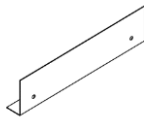
Vis ISO 4017 M6x20 + rondelle M6

**1.2 Ensemble manchette (PAC Intérieure seulement)**



× 1

Manchette(s) + crochets de fixation + inserts pour pattes de fixation



× 2

Encadrement manchette supérieur et inférieur



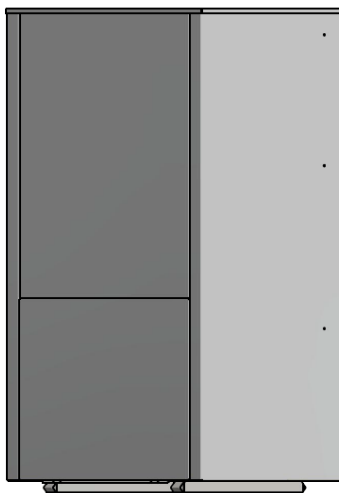
× 2

Encadrement manchette côtés

**1.3 PAC**

**1.3.1 PAC INTÉRIEURE**

**RÉNOV 10 et 15 kW**



× 10

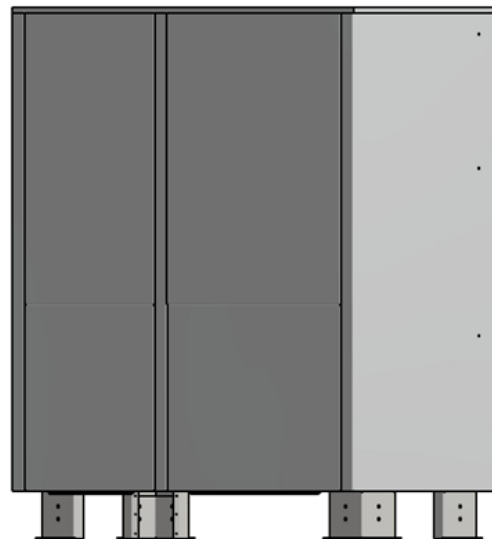
Vis DIN7991 M6x40

Vis pour fixation des panneaux



Clé Allen taille 4 (H4.0)

**RÉNOV 21 kW**



× 14

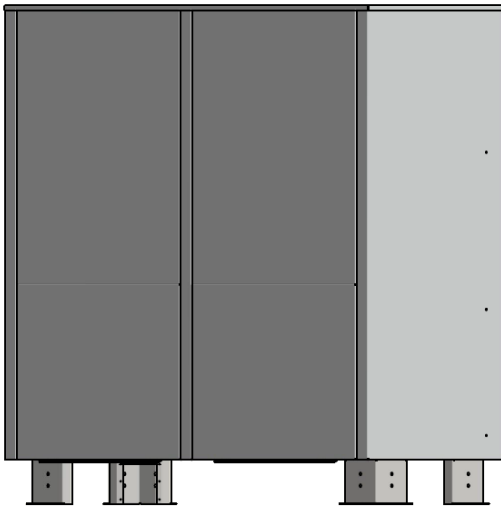
Vis DIN7991 M6x40



Vis pour fixation des panneaux




Clé Allen taille 4 (H4.0)

**RÉNOV 27 kW**

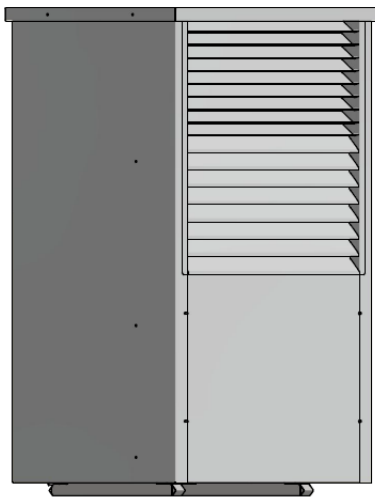




 **× 14** *Vis DIN7991 M6×40*  
 *Vis pour fixation des panneaux*


 *Clé Allen taille 4 (H4.0)*

**1.3.2 PAC EXTÉRIURE**

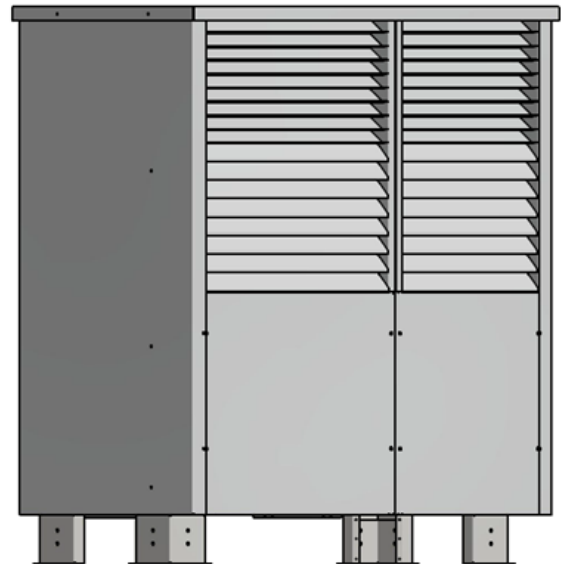
**RÉNOV 10 et 15 kW**






 **× 14** *Vis DIN7991 M6×40*  
 *Vis pour fixation des panneaux*

 *Clé Allen taille 4 (H4.0)*

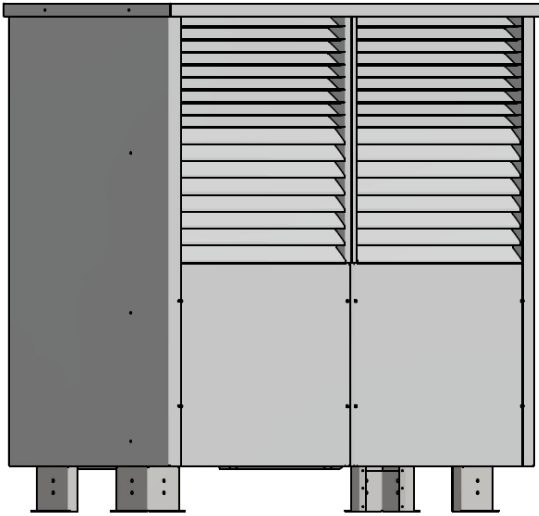
**RÉNOV 21 kW**



 **× 18** *Vis DIN7991 M6×40*  
 *Vis pour fixation des panneaux*

 *Clé Allen taille 4 (H4.0)*

**RÉNOV 27 kW**



× 18

Vis DIN7991 M6x40



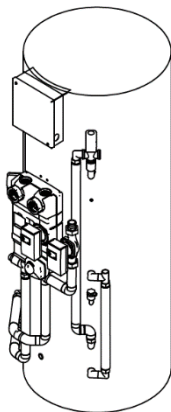
Vis pour fixation des panneaux



Clé Allen taille 4 (H4.0)

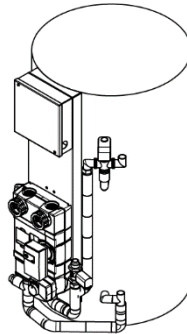
**1.4 Ballons**

Ballon DUO



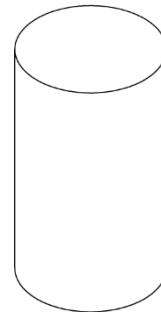
Comprend le ballon tampon et le ballon ECS ainsi que la distribution (pour les versions prémontées)

Ballon ECS






Ballon ECS intégré avec cuve Inox. En version nue ou avec la distribution de chauffage prémontée.

Ballon Tampon



Peut être livré seul selon l'installation

**1.5 Thermostats**

PHOTO	LIAISON	TYPE DE COMMUNICATION <sup>(1)</sup>	PROG. HORAIRE SUR LE THERMOSTAT	RÉF. AMZAIR	PILOTAGE À DISTANCE	RÉVERSIBLE	CLASSE ERP
	Thermostat programmable Réversible Filaire	Contact sec	Oui	THFI	Non	Oui	CLASSE IV (Gain : 2%)
	Thermostat programmable Réversible Radio	Contact sec	Oui	THRA	Non	Oui	CLASSE IV (Gain : 2%)
	e-Th (Th-Tune) pilotable Réversible Filaire 3 zones maxi Bus avec thermostats en série Alimentation 230V à prévoir	Bus (intelligent)	Oui ou via <b>AMZAIR CONNECT</b>	e-THFI	Oui via <b>AMZAIR CONNECT</b>	Oui	Zone mélangée : CLASSE VI (Gain : 4%) Zone standard : CLASSE VII (Gain : 3,5%)

<sup>(1)</sup> Liaison via CONTACT SEC entre thermostat et régulation = le thermostat est un simple interrupteur qui indique à la PAC si la zone est en besoin ou non.

**RAPPEL : la PAC est compatible avec tous les thermostats à contact sec (jusqu'à 3 zones).**

**1.6 Éléments AMZAIR Connect**



× 1

Boîtier AMZAIR Connect



× 1

Câble de liaison PAC vers le boîtier AMZAIR Connect

Le câble de liaison est déjà câblé côté PAC.

**Notice d'installation du boîtier AMZAIR Connect : Voir en annexe**

Disponible en téléchargement sur notre espace pro [amzair.fr](http://amzair.fr)

**À quoi sert AMZAIR Connect ?**

AMZAIR Connect est une solution de pompe à chaleur connectée permettant (selon le forfait choisi) le pilotage, le suivi, et la maintenance à distance de votre pompe à chaleur.

**De plus, la souscription à AMZAIR Connect permet une garantie de 5 ans minimum qui peut être étendue jusqu'à 10 ans pièces et interventions.**

Pour profiter de ces services et garanties, la pompe à chaleur AMZAIR doit être connectée à votre box internet et doit correspondre au contrat de services AMZAIR Connect (voir les conditions détaillées sur le contrat de services et sur les Conditions Générales de Ventes et de Garanties sur [amzair.fr](http://amzair.fr)). Ces services sont disponibles sous réserve qu'une station technique agréée AMZAIR Connect soit située à proximité de l'installation.

**Une PAC sans contrat AMZAIR Connect bénéficie d'une garantie de 2 ans pièces, hors main d'œuvre et déplacements.**

Pour plus d'informations, notre service client est là pour vous répondre au **02 98 38 42 50**.



**1.7 Kits ballon ECS**



× 1

*Groupe de sécurité 3/4 ''*



× 1

*Siphon de groupe de sécurité*

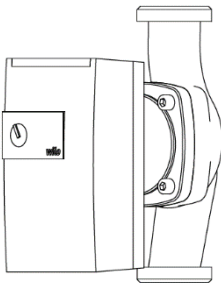


× 1

*Sonde de température ECS 6 m*

**1.8 Kit distribution**

**1.8.1 CIRCULATEUR ZONE COMPLÉMENTAIRE**



*Circulateur*

+



*Clapet anti-thermosiphon*

× nombre de zones

**1.8.2 ÉLECTROVANNE ZONE COMPLÉMENTAIRE**



*Vanne 2 voies*

+



*Moteur vanne 2 voies avec bague de fixation*

× nombre de zones

1.8.3 DEUX ZONES DONT UNE MÉLANGÉE : KIT ZONES MÉLANGÉES V2V + V3V AVEC SA SONDE ET CIRCULATEUR

1.8.3.1 VANNE 2 VOIES

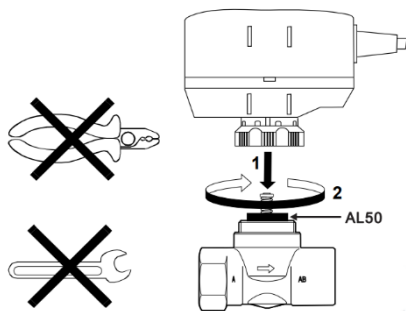


Vanne 2 voies

Alimentation V2V : 220 Volts

Temps de commutation de la vanne : 10 secondes

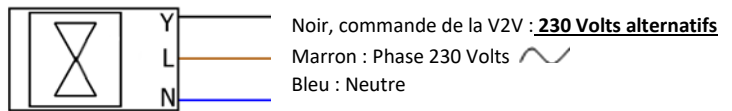
Ci-dessous : Procédure de montage de la V2V



Moteur vanne 2 voies avec bague de fixation

Connexion sur carte électronique

Alimentation de la V2V : 230 Volts alternatifs

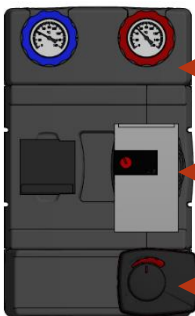


Voyant témoin d'ouverture de la V2V



1.8.3.2 VANNE 3 VOIES

CHAUFFAGE Eau froide



Sonde de température

Circulateur alimenté en 220 Volts

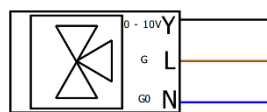
Vanne 3 voies de mélange

PAC Eau froide

PAC Eau chaude



Alimentation de la V3V de mélange : 24 Volts alternatifs



Noir, commande de la V3V : 0-10 Volts en continu

Marron ou rouge : Phase 24 Volts

Bleu : Neutre

Servo moteur V3V débrayable en mode manuel, en tirant le bouton rond de 3 mm.



× 1

Sonde départ chauffage pour V3V de mélange. Longueur 6 m

Connexion sur carte électronique

1.8.4 KIT V3V ECS CHAUFFAGE

Si vous disposez du moteur de V3V SIEMENS blanc, voir informations en Annexe IV.

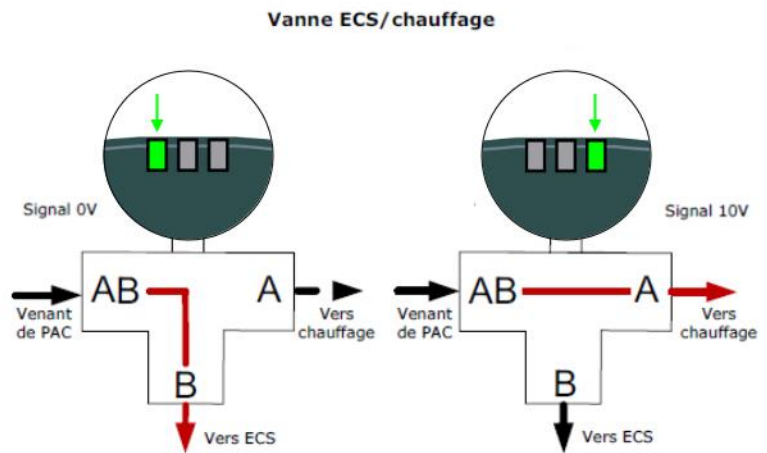
Moteur V3V ECS-Chauffage. Fonctionnement en tout ou rien. Temps de commutation 30 secondes. Par défaut la V3V est sur l'ECS, donc le voyant de gauche est allumé.

À la mise sous tension la V3V s'autocalibre, la LED centrale clignote rapidement (ne pas débrayer la V3V à ce moment-là).



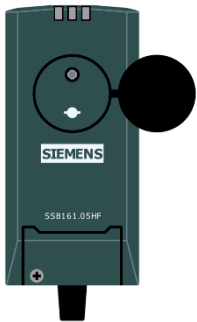
Connexion sur carte électronique

Attention risque de dégâts !  
Ne pas faire fonctionner le servo moteur seul, sans la V3V montée.

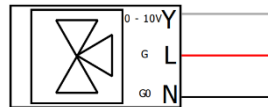


**Débrayage (si besoin) :**

- Ouvrir le couvercle noir sur le dessus de la vanne
- Appuyer sur le bouton blanc pendant 3 secondes.
- Régler la position de l'actionneur en tournant la clé ALLEN (3mm)
  - Sens horaire : chauffage
  - Sens anti-horaire : ECS
- Pour quitter le débrayage, appuyer à nouveau sur le bouton blanc 3 secondes.
- Fermer le couvercle noir, calibrage automatique de la V3V



Alimentation de la V3V marque Siemens : **24 Volts alternatifs**



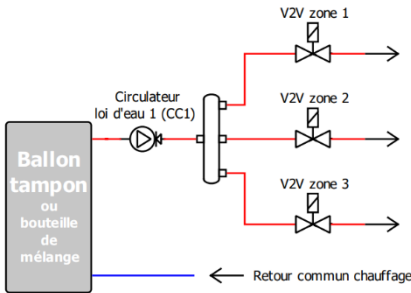
- Gris : Commande de la V3V : **0-10 Volts en continu**
- Rouge ou Marron : Phase 24 Volts
- Noir : Neutre
- Fils blancs (U) et marron (M) : inutilisés, à isoler.**

État	Affichage LED
Calibration	Clignotement LED du milieu rapide
Passage en ECS	Séquence de clignotement : Droite → Milieu → Gauche
Passage en chauffage	Séquence de clignotement : Gauche → Milieu → Droite
V3V en ECS	LED de gauche fixe
V3V en chauffage	LED de droite fixe
Erreur	LED du milieu rouge fixe
Réglage manuel	Clignotement alternatif vert/rouge LED du milieu

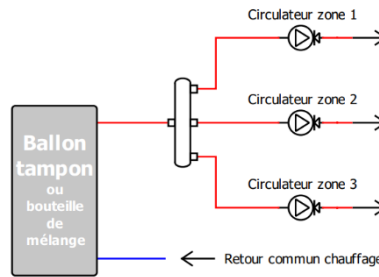
## 1.9 Exemples de montages

Les kits zones complémentaires permettent le raccordement de 2 ou 3 zones, directement sur l'automate de la PAC, en suivant les schémas de raccordements hydrauliques ci-dessous. Il est possible de mettre en place jusqu'à 3 zones à la même température/loi d'eau (configuration 1), ou de scinder une des 2 loi d'eau en 2 zones (configurations 2 et 3) :

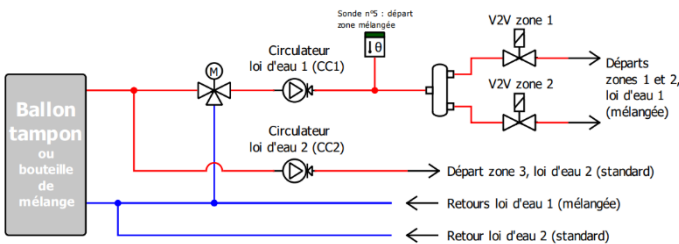
**Configuration 1b**



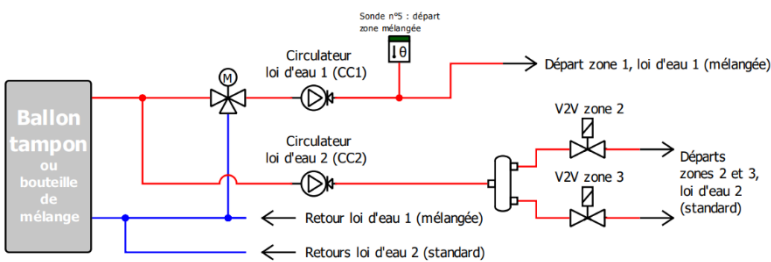
**Configuration 1c**



**Configuration 2b**



**Configuration 3b**



## 2 INSTALLATION

N°	ÉTAPES DU MONTAGE
1	Fixation de la grille dans le mur (PAC intérieure uniquement)
2	Fixation de la manchette sur la grille (PAC intérieure uniquement)
3	Positionnement de la PAC
4	Raccordements hydrauliques
5	Raccordements électriques

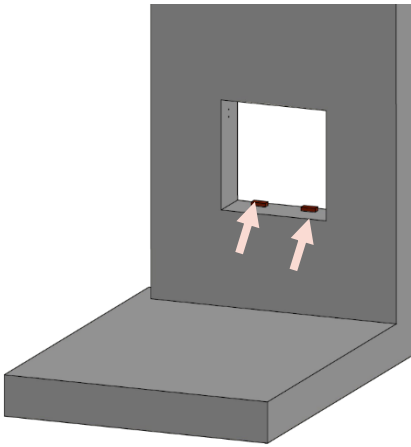
### Liste de matériels à prévoir

<b>Matériels hydrauliques à prévoir</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Vannes d'isolement de la PAC et du ballon ECS + flexibles entre PAC et installation (sur départ(s) et retour(s) chauffage, pour améliorer acoustique installation).</li> <li>- Conduites chauffage diamètre 1" isolé (diamètre intérieur de 25 mini, y compris coudes, flexibles, vannes ...).</li> <li>- <b>Impératif dans le cas d'une zone plancher sans ballon tampon, : Volume d'eau minimal installation : 10L par kW calorifique de la PAC (Exemple : 150L minimum pour le modèle 15kW).</b> En outre si la PAC est installée en direct (sans ballon tampon) il ne doit pas y avoir de blocage possible en sortie de PAC (électrovannes sur les collecteurs, vannes 3 voies sur départ, circulateur piloté ...).</li> <li>- Disconnecteur + vannes pour remplissage installation + purgeurs automatiques (sur tous les points hauts de l'installation).</li> <li>- <b>Pot à boue magnétique impératif sur le circuit de retour de la PAC.</b></li> <li>- Siphon sur évacuation des condensats.</li> <li>- <b>RINÇAGE IMPÉRATIF DE L'INSTALLATION AVANT REMPLISSAGE (suivant DTU).</b></li> <li>- Fluide caloporteur avec traitement inhibiteur (antibactérien, anticorrosion, antitarte).</li> <li>- <b>Fortement préconisé : antigel glycol (10% minimum et jusqu'à couverture complète de la température extérieure la plus froide de la région d'installation<sup>(1)</sup>).</b></li> <li>- <b>Facultatif :</b> manomètre visible facilement pour l'utilisateur (en plus de celui inclus dans la PAC).</li> <li>- <b>Pour les versions avec ECS : prévoir le raccordement hydraulique entre la PAC et ballon (1" isolé).</b></li> </ul>
<b>Matériels électriques à prévoir</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- L'installation doit être protégée par un dispositif différentiel 30mA (type A).</li> <li>- Prévoir câble d'alimentation adapté pour la version de votre pompe à chaleur avec le disjoncteur.</li> <li>- Câble entre chaque thermostat et la PAC : 1 paire 9/10 et 2 fils 0,5mm<sup>2</sup> pour l'alimentation des récepteurs classiques (THFI et THRA). Pour e-Th (Th-tune), voir topologie bus page 32.</li> <li>- Pour les PAC extérieures, le raccordement de l'écran et son boîtier avec la PAC s'effectue par un câble RJ12 de longueur à prévoir.</li> <li>- <b>Pour les versions avec ECS (hors Ballon Duo) prévoir raccordement pour sonde ECS : 1 paire 9/10 (si ballon distant de plus de 3 m) et vanne 3 voies ECS/Chauffage : 3G0,5.</b></li> <li>- <b>Pour les versions avec distribution dissociée (Hors Ballon Duo, zone mélangée) prévoir raccordement : vanne 2 voies : 3 fils 0,5 mm<sup>2</sup> et/ou circulateur : 3G1 (Par élément).</b></li> <li>- <b>Pour les versions avec distribution dissociée (Hors Ballon Duo, zone mélangée) prévoir raccordement : vanne 2 voies : 3 fils 0,5 mm<sup>2</sup>, circulateur : 3G1 vanne 3 voies : 3G0,5, sonde de la zone mélangée : 1 paire 9/10 (Par élément).</b></li> </ul>

(1) Tolérance pour utilisation d'un kit exogel (correctement dimensionné et positionné).

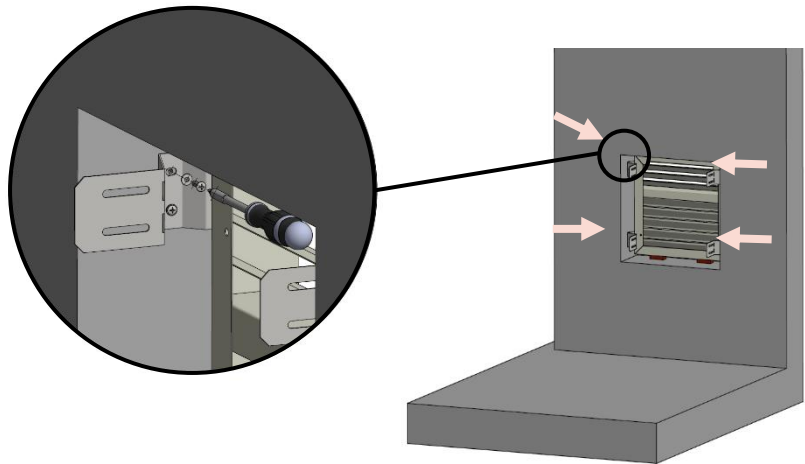
## 2.1 Installation de la grille (PAC intérieure)

### 1- POSE DES CALES EN BOIS



1. Poser deux cales en bois de 20 mm d'épaisseur (fournies avec la grille) sur la partie basse de la réservation.

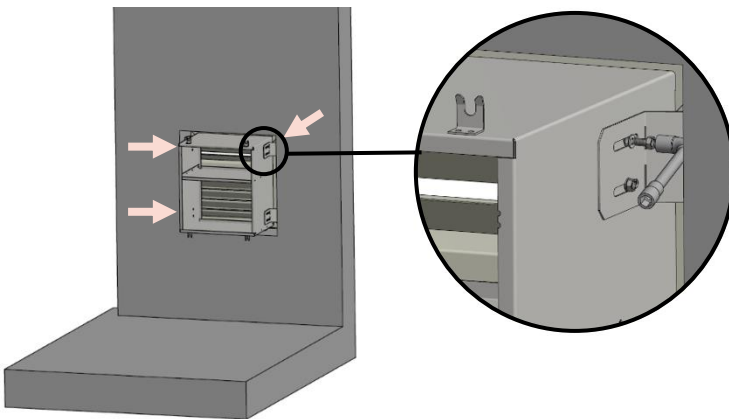
### 2- FIXATION DE LA GRILLE DANS LE MUR



1. Placer par l'extérieur la grille sur les cales de bois.
2. Assurez-vous que la grille soit bien plaquée contre le mur. Puis visser les pattes de fixation au mur à l'aide de chevilles et de vis adaptées (non fournies / voir zoom).

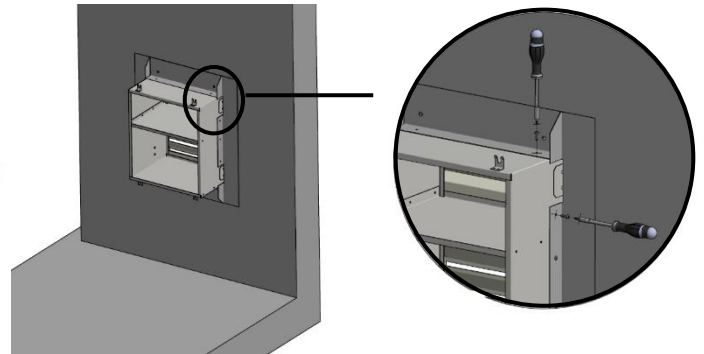
## 2.2 Installation de la manchette (PAC intérieure)

### 3- FIXATION DE LA MANCHETTE



1. Fixer la manchette aux pattes de fixation à l'aide des 16 vis ISO4017 M6×20 et des rondelles M6 (fournies avec la manchette / voir zoom).
2. Possibilité de réaliser l'étanchéité à l'aide de laine de verre en comblant l'espace autour de la manchette. Dans le cas d'une étanchéité par mousse expansive PU, attendre l'étape suivante.

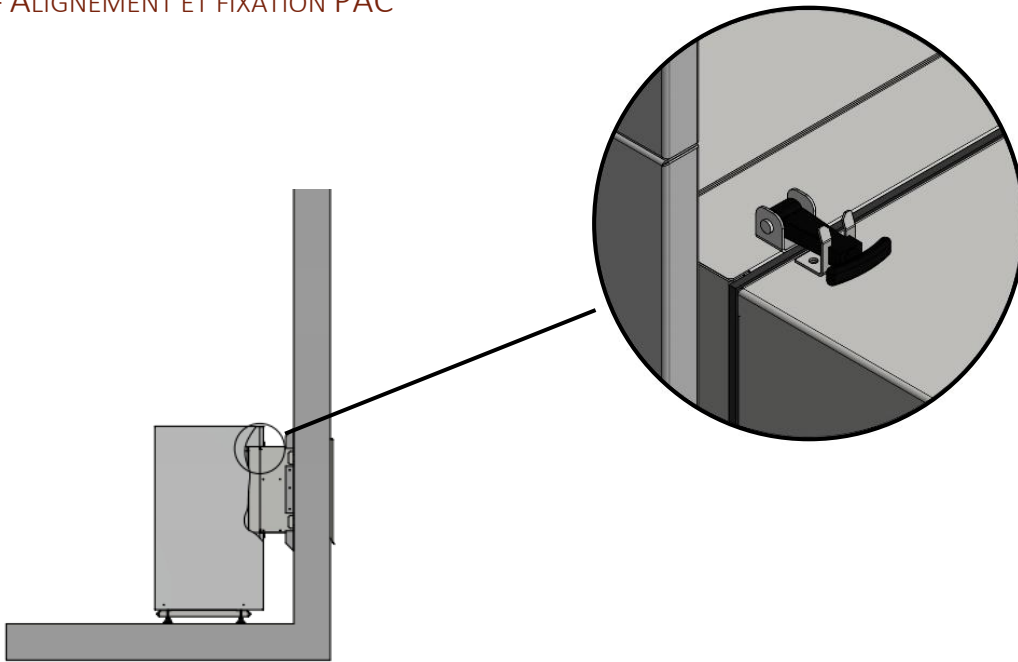
### 4- FIXATION DE L'ENCADREMENT DE LA MANCHETTE



1. Fixer les 4 équerres d'encadrement à l'aide de vis (non fournies) dans la manchette en s'assurant bien que celles-ci soient bien plaquées contre le mur (3 vis pour l'équerre côté et 2 vis pour l'équerre horizontale, voir zoom).
2. Réaliser l'étanchéité à l'aide de mousse expansive PU. Des perçages sont prévus à cet effet dans l'encadrement.

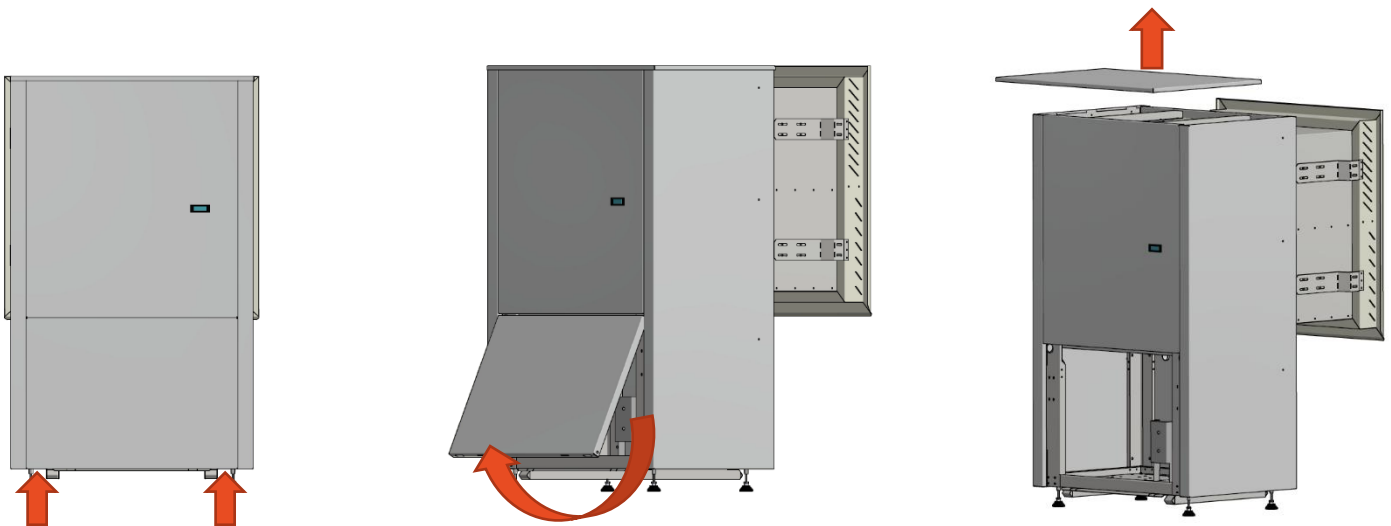
## 2.3 Positionnement de la PAC (PAC intérieure)

### 5- ALIGNEMENT ET FIXATION PAC

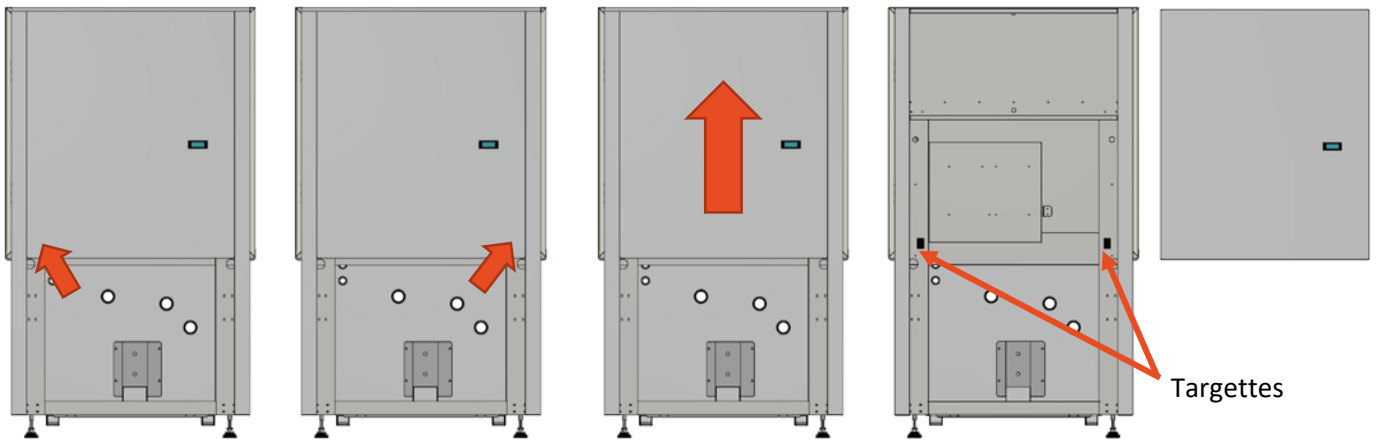


1. Aligner la PAC avec la manchette à l'aide des pieds réglables.
2. Fixer la PAC à la manchette à l'aide des **quatre** poignées (voir zoom).

### 6- DÉMONTAGE PORTE



1. Tirer vers vous le panneau du bas par les emplacements indiqués ci-dessus (aucune vis de fixation).
2. Retirer le panneau.
3. Retirer le toit (aucune vis de fixation).



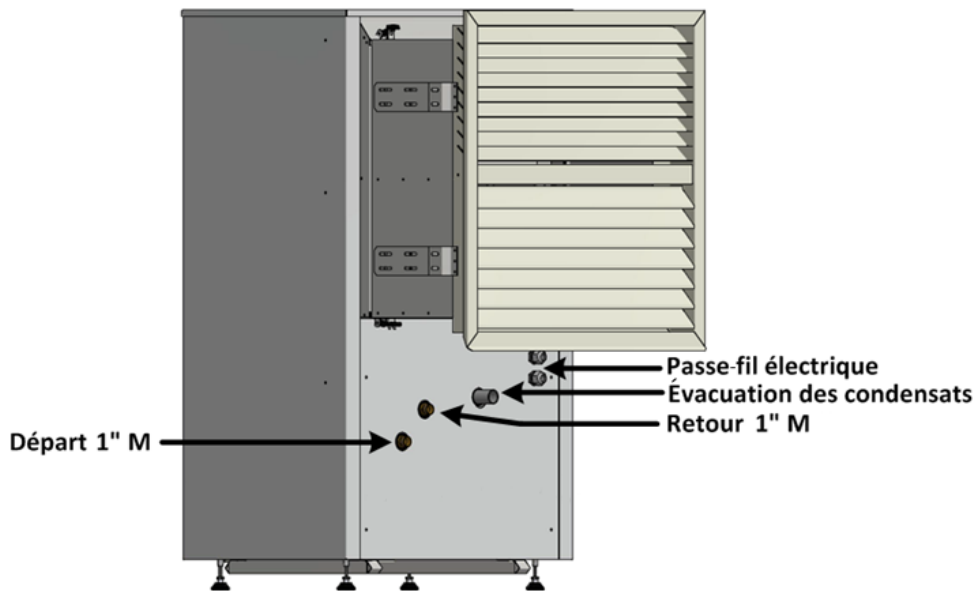
4. Soulever la première targette située en bas à l'arrière du panneau (voir flèche sur le schéma ci-dessus) puis déboîter le panneau en partie basse.
5. Faire de même sur l'autre côté.

6. Pousser le panneau vers le haut pour le retirer.

## 2.4 Raccordements hydrauliques

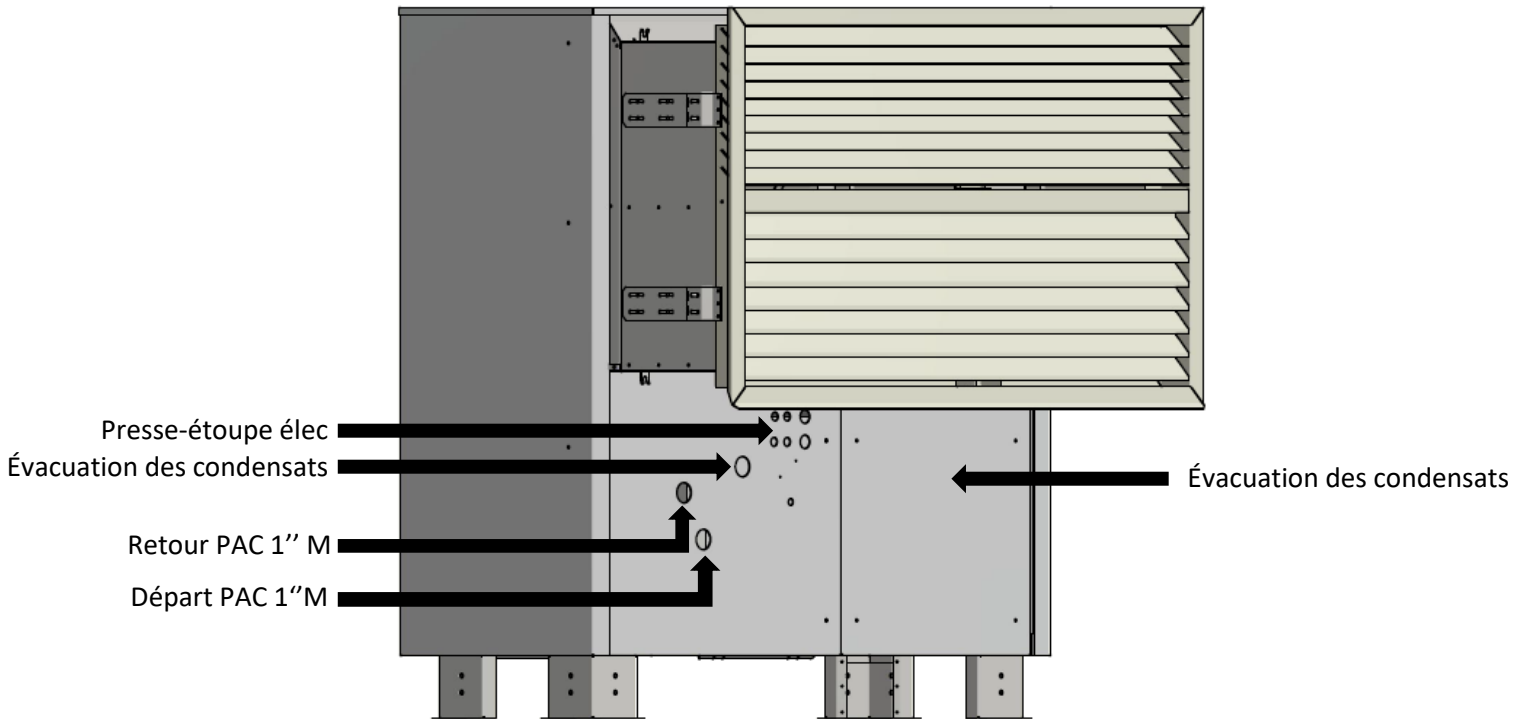
### 2.4.1 VERSIONS RÉNOV INTÉRIURES

#### RÉNOV 10 et 15 kW (intérieure)

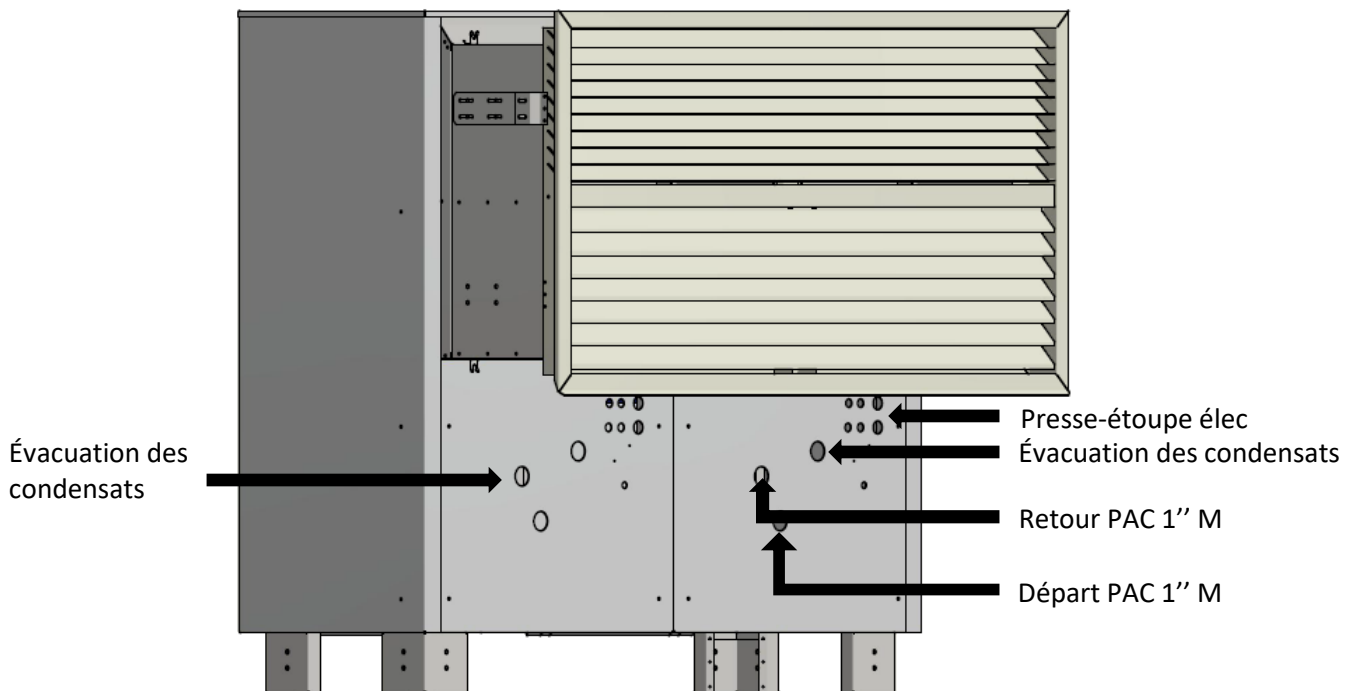




**RÉNOV 21 kW (intérieure)**



**RÉNOV 27 kW (intérieure)**

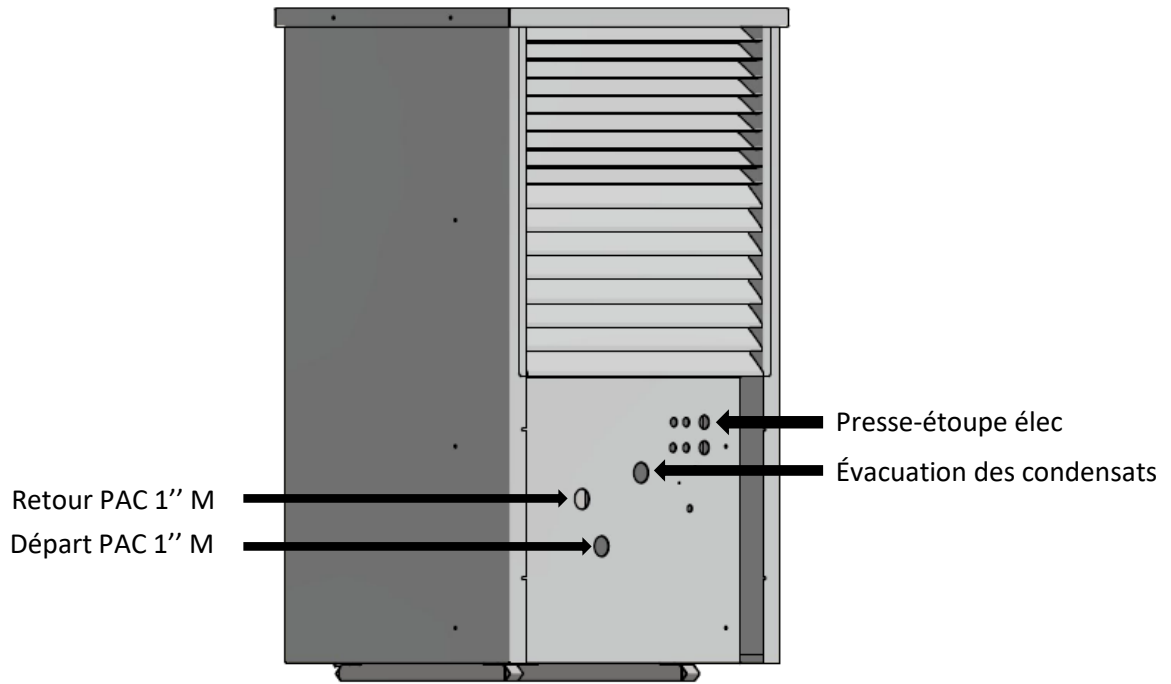


**2.5 Versions SILENZ extérieures**

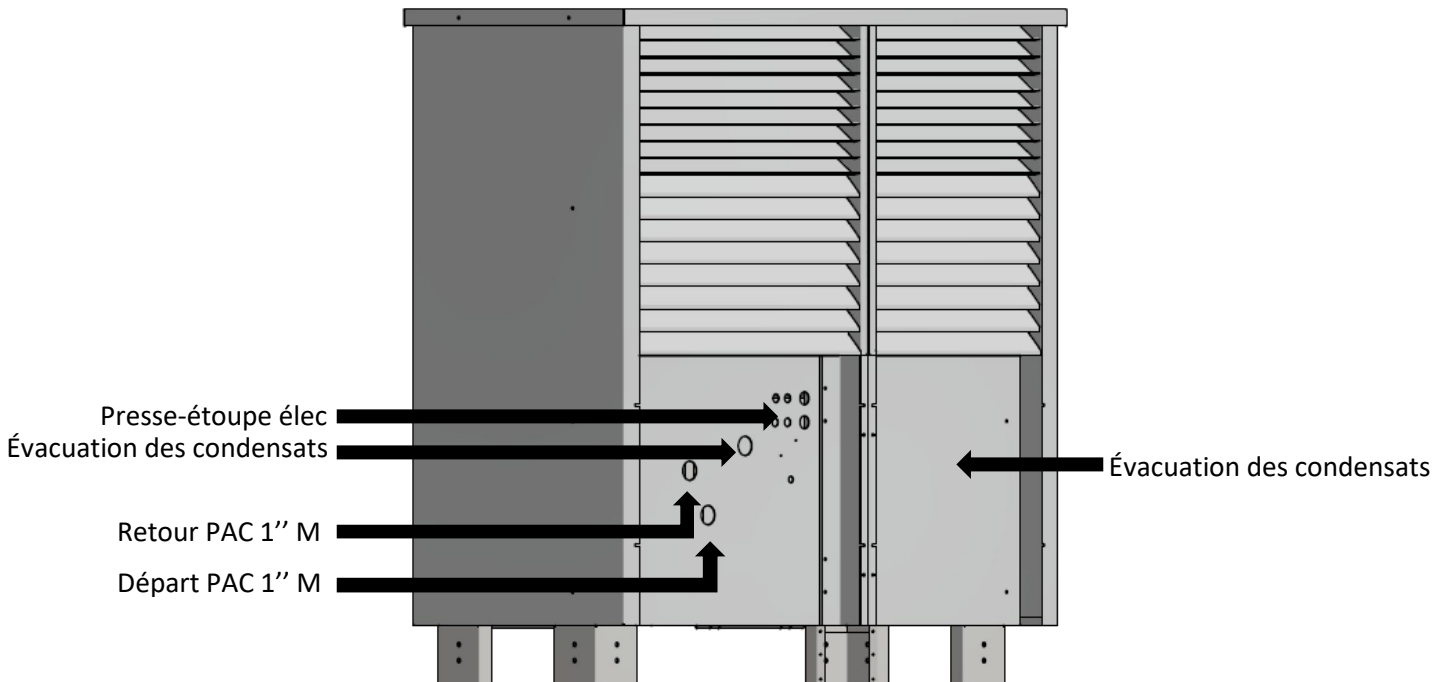


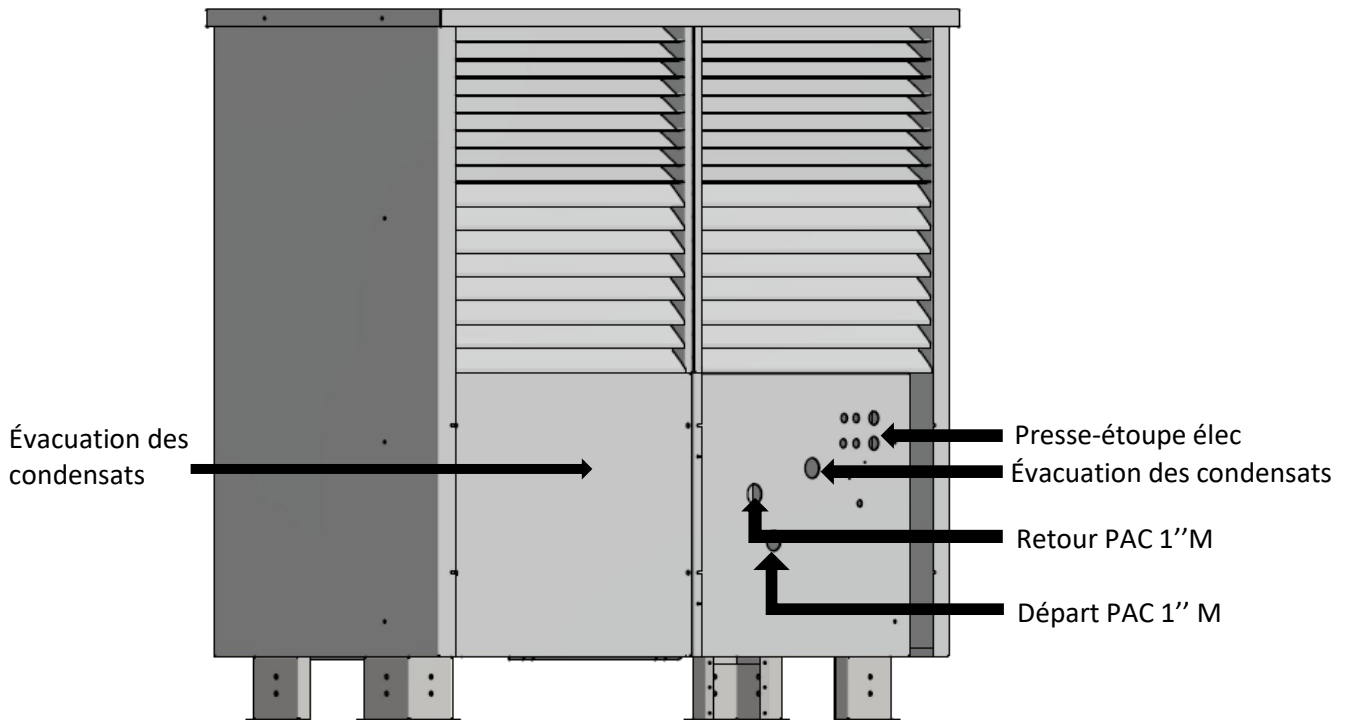
Sur les PAC extérieures, l'accès aux raccords hydrauliques et électriques se fait par le démontage du panneau de protection présent sous la grille.

**RÉNOV 10 et 15 kW (extérieure)**



**RÉNOV 21 kW (extérieure)**



**RÉNOV 27 kW (extérieure)**

## 2.6 Raccordements électriques

### 2.6.1 RACCORDEMENT AU RÉSEAU ÉLECTRIQUE

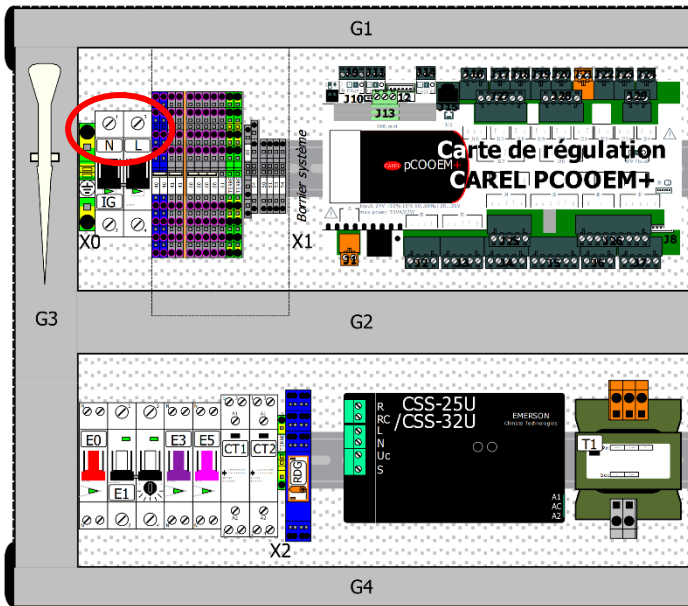
Munissez-vous d'un câble d'alimentation adapté à la version de la PAC :

PAC	ALIMENTATION : PAC AVEC APPOINT	RACCORDEMENT PAC-THERMOSTATS	RACCORDEMENT PAC-ÉCRAN
<b>RÉNOV 10 kW MONOPHASÉE</b>	Câble 3G16 Disjoncteur 63A (Courbe D)	9/10 minimum (Hors alimentation)	Câble RJ12 de la longueur souhaitée
<b>RÉNOV 15 kW MONOPHASÉE</b>	Câble 3G16 Disjoncteur 63A (Courbe D)	9/10 minimum (Hors alimentation)	Câble RJ12 de la longueur souhaitée
<b>RÉNOV 10 kW / 15 kW / 21 kW / 27 kW TRIPHASÉE (AVEC NEUTRE)</b>	Câble 5G6 Disjoncteur 32A (Courbe D)	9/10 minimum (Hors alimentation)	Câble RJ12 de la longueur souhaitée

**Si ballon ECS** : idéalement prévoir une prise à proximité de ce dernier pour permettre un éventuel branchement de la résistance de secours du ballon ECS (section minimum de l'alimentation : 3G1,5).

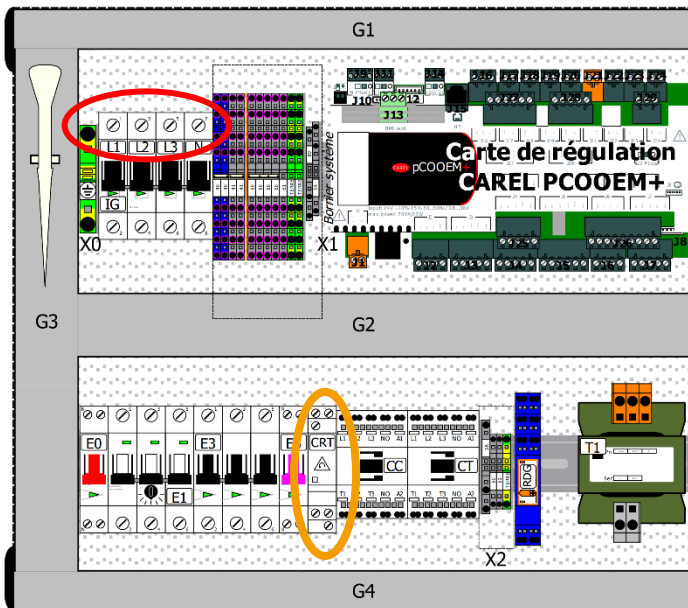
Retirez les goulottes de la platine électrique et effectuez le raccordement au niveau de l'interrupteur-sectionneur général (IG) et de la borne de terre forte section (entourés en rouge sur la page suivante).

2.6.1.1 RÉNOV MONOPHASÉE



Ordre des conducteurs en monophasé :  
TERRE, NEUTRE, PHASE

2.6.1.2 RÉNOV TRIPHASÉE



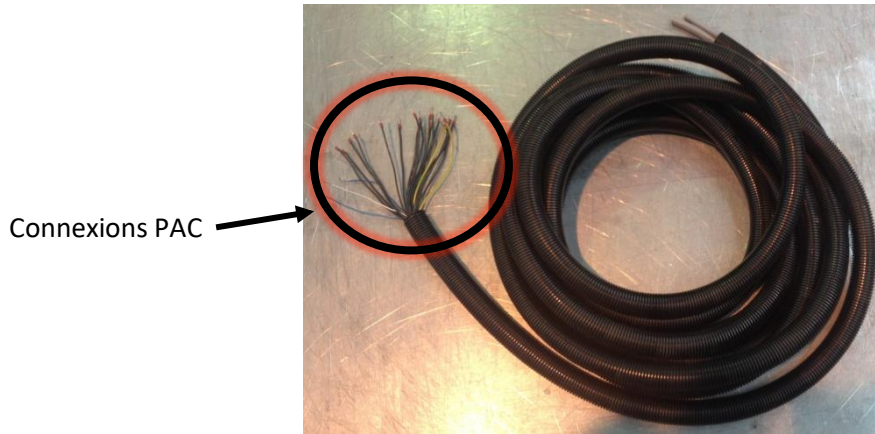
Ordre des conducteurs en triphasé :  
TERRE, PHASE 1, PHASE 2, PHASE 3, NEUTRE

*Si lors de la mise sous-tension le voyant rouge du contrôleur de rotation de phases (CRT, entouré en orange) clignote, c'est signe qu'il faut inverser 2 phases en amont de IG.*

**2.6.2 RACCORDEMENT DE L'INTERFACE DU BALLON À LA PAC (BALLON DUO)**

**Si l'installation dispose d'un ballon prééquipé avec coffret d'accessoires :**

Il faut relier l'interface du ballon (dans son coffret) à la PAC. Câbler selon le schéma fourni avec (Schéma électrique interface ballon / Coffret Duo 12588).



**2.6.3 BRANCHEMENT DES SONDES DE TEMPÉRATURE**

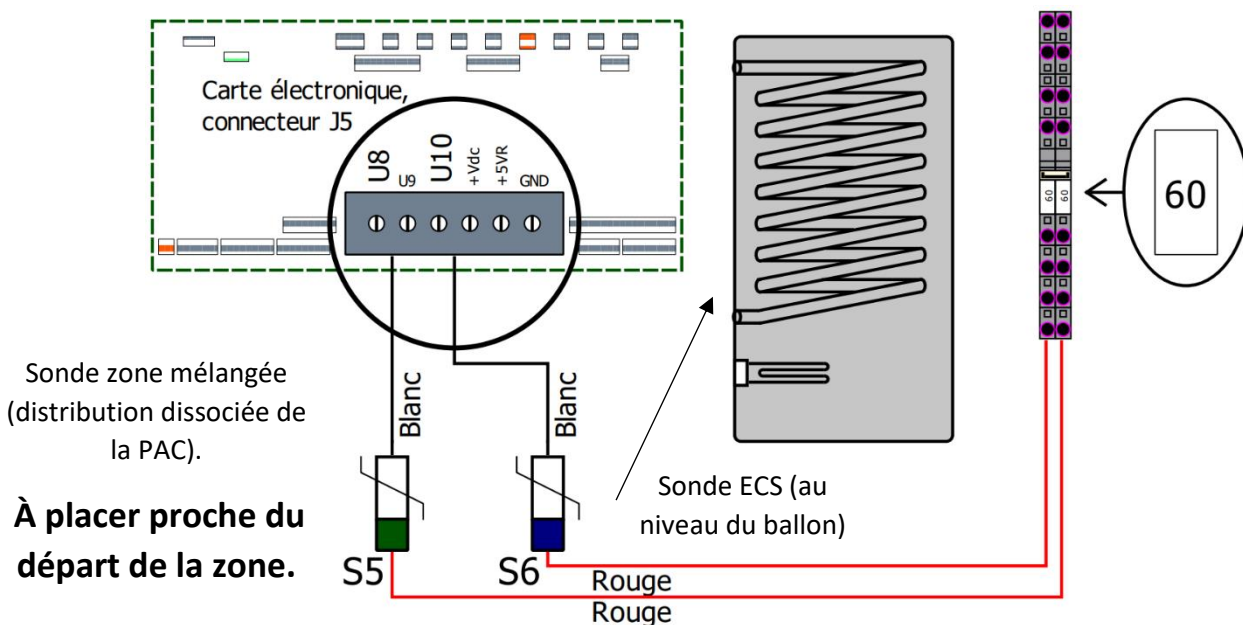
**Si coffret de gestion des accessoires :**

La sonde ECS et l'éventuelle sonde de zone mélangée sont précâblées sur le bornier d'interface du ballon.

**Sinon :**

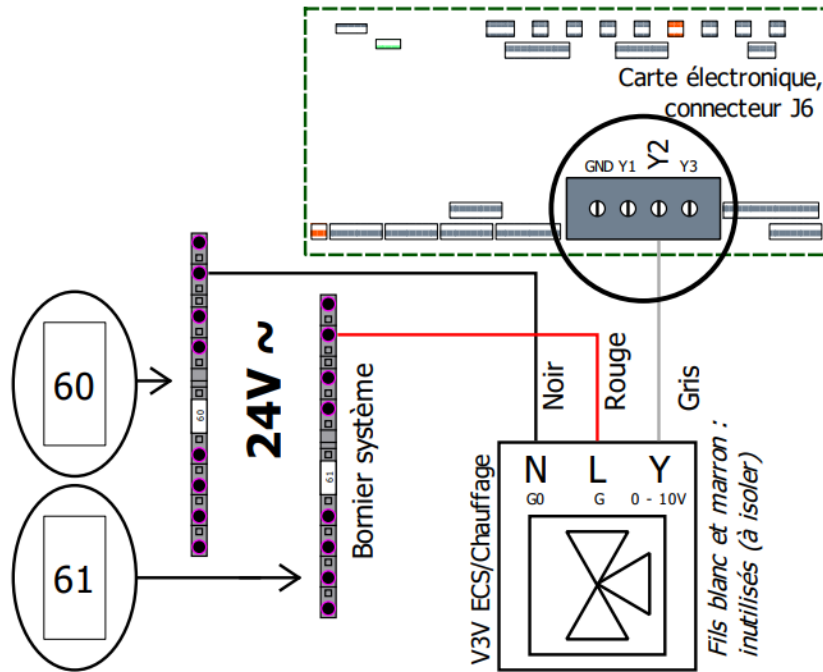
Brancher la sonde ECS sur une borne 60 et l'entrée U10 de la carte de commande (voir le schéma suivant).

S'il s'agit d'une distribution avec loi d'eau mélangée, brancher la sonde de mélange sur une borne 60 et l'entrée U8 de la carte de commande (voir le schéma suivant).



**2.6.4 BRANCHEMENT DE LA VANNE 3 VOIES ECS/CHAUFFAGE**

S'il s'agit d'une distribution avec ECS, brancher la vanne 3 voies ECS/Chauffage sur les bornes 60 et 61 ainsi que la sortie Y2 de l'automate :



2.6.5 BRANCHEMENT DES VANNES ET CIRCULATEURS SECONDAIRES (DISTRIBUTION DISSOCIÉE DE LA PAC)

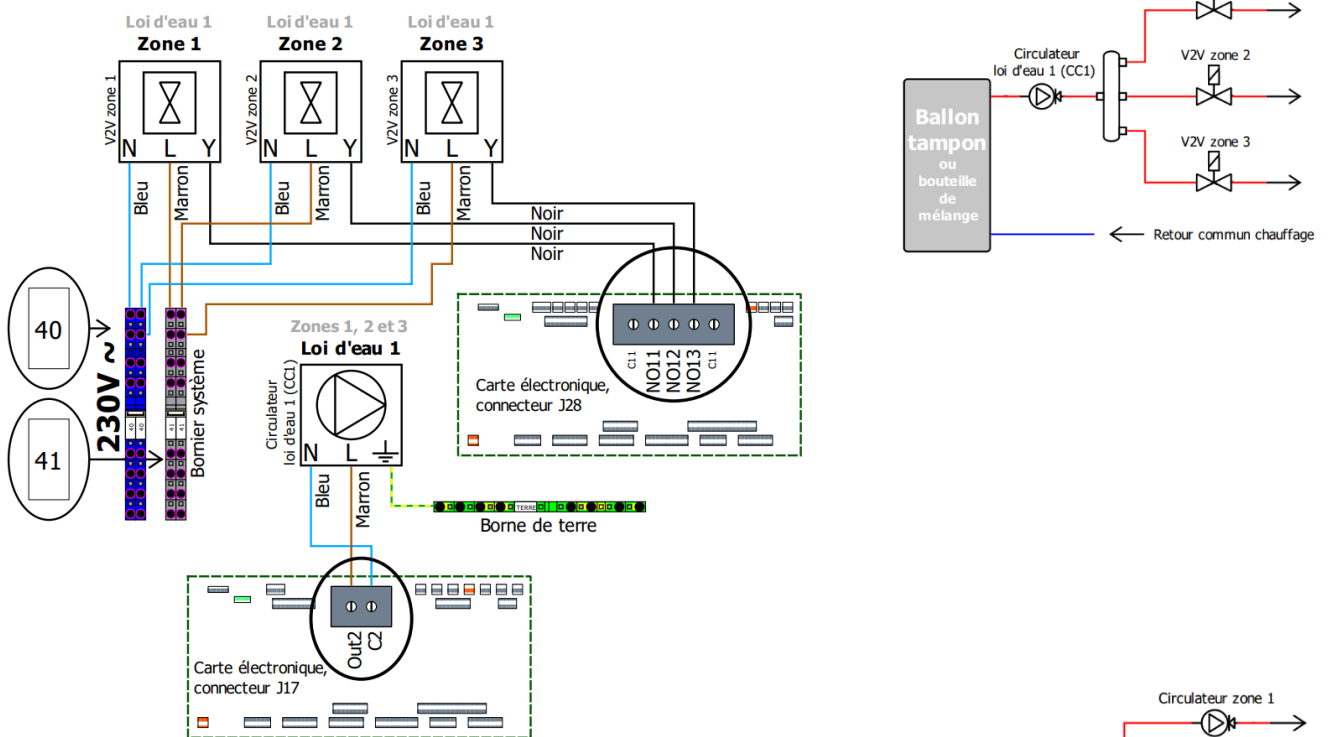
5 sorties 230V sont prévues à cet effet :

- Out2 : Sortie activée lorsqu'une zone affectée à la loi d'eau 1 est en demande.
- NO6 : Sortie activée lorsqu'une zone affectée à la loi d'eau 2 est en demande.
- NO11 : Sortie activée lorsque la zone 1 est en demande.
- NO12 : Sortie activée lorsque la zone 2 est en demande.
- NO13 : Sortie activée lorsque la zone 3 est en demande.

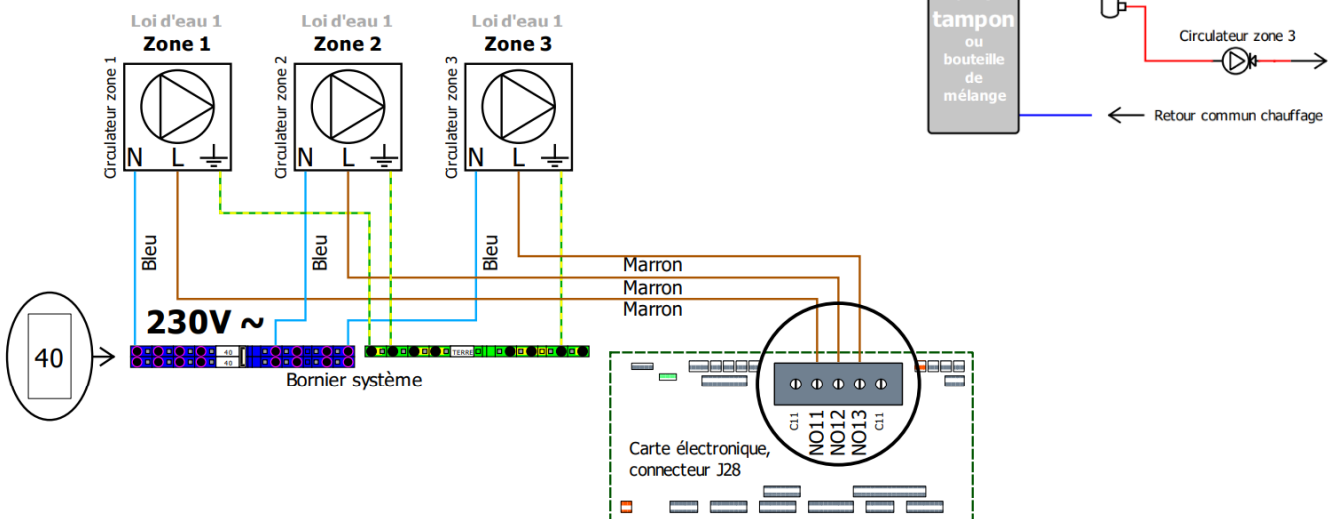
Si les 2 lois d'eau sont utilisées, la loi d'eau 1 doit toujours être la température la plus basse.

Selon l'installation, les zones peuvent être gérées à l'aide de vannes 2 voies motorisées (V2V) ou de circulateurs raccordés comme ceci :

Pour la configuration hydraulique 1b :

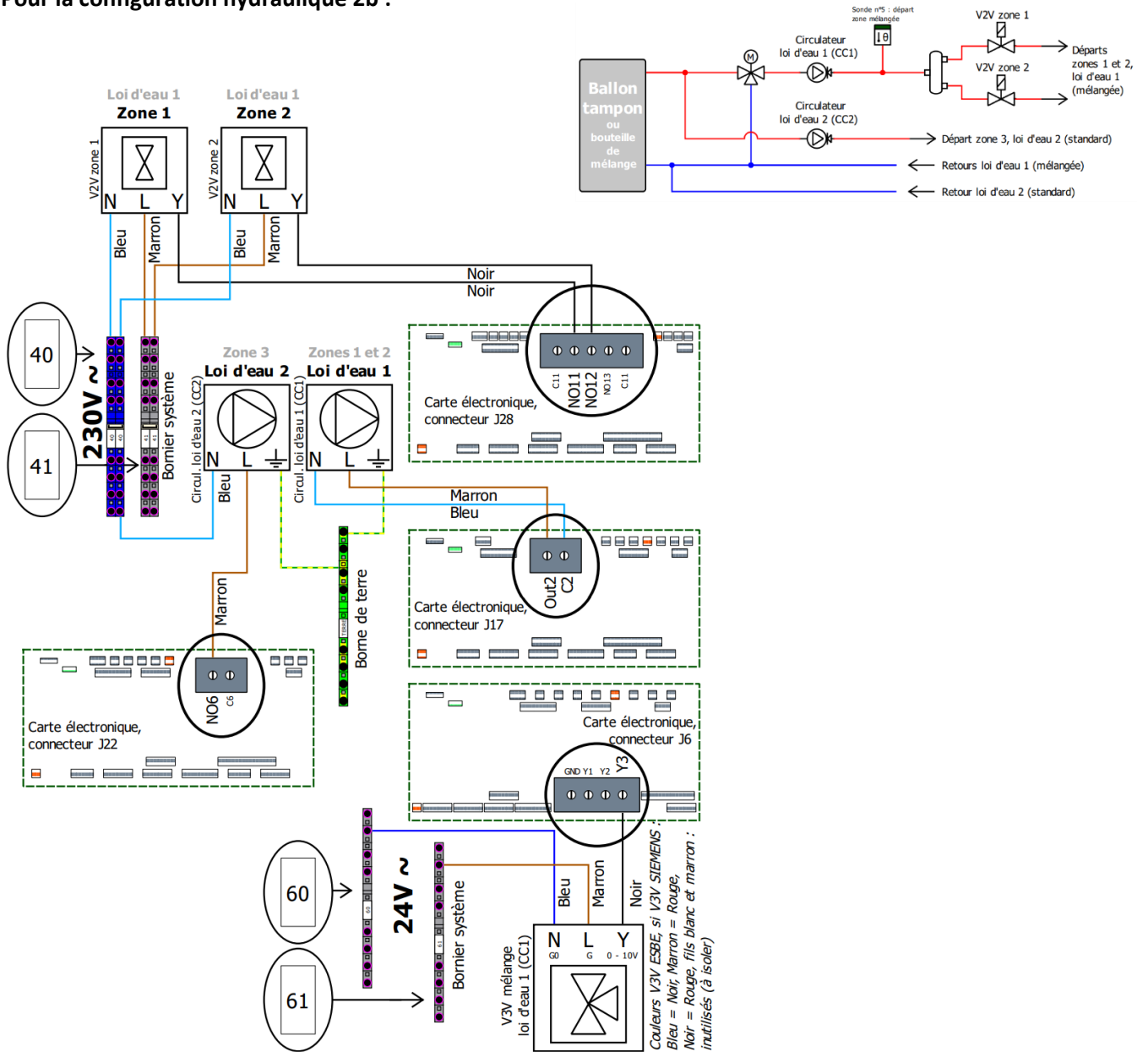


Pour la configuration hydraulique 1c :



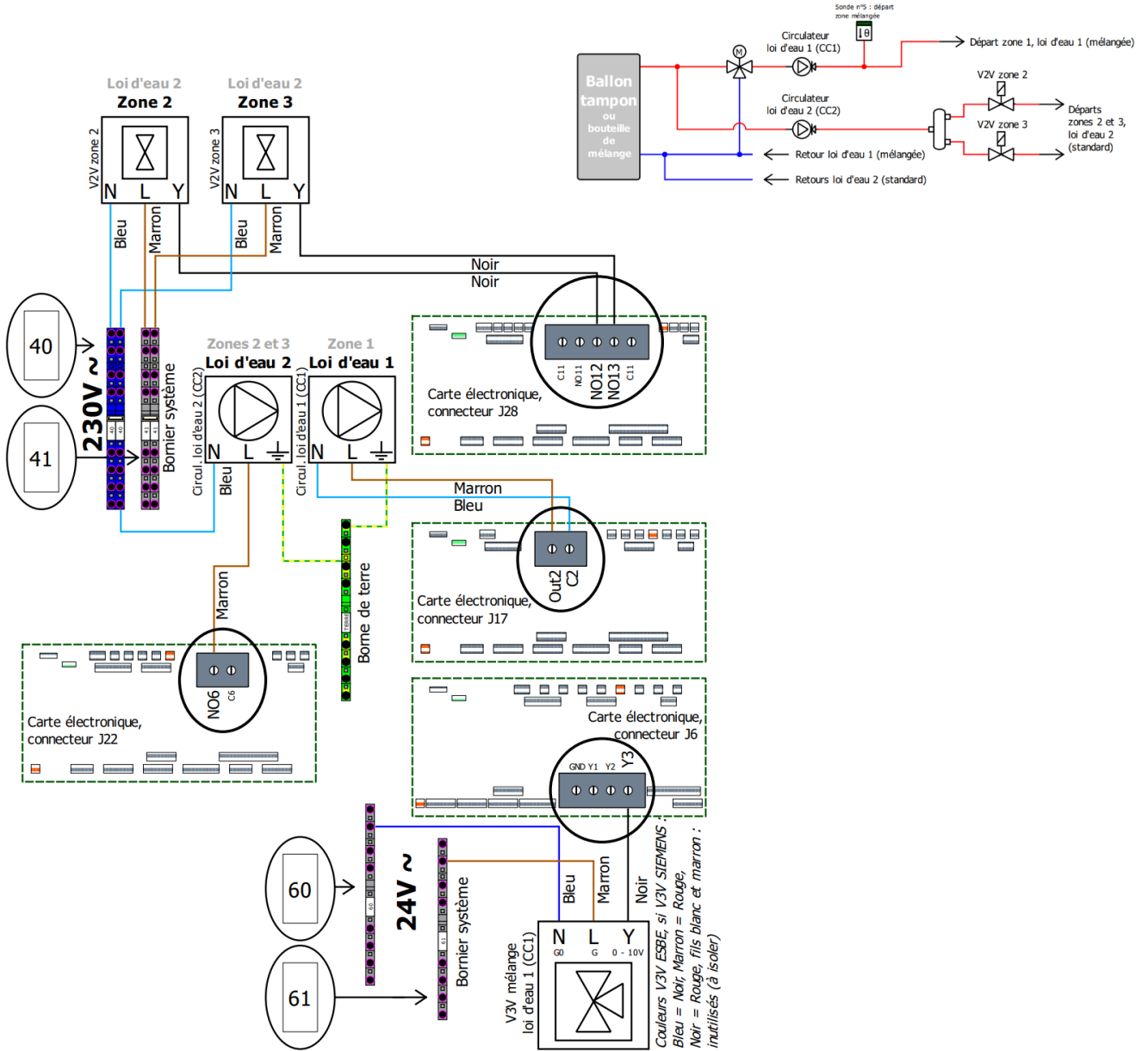


Pour la configuration hydraulique 2b :



**Note :** Différentes cartes électroniques sont représentées pour faciliter la lecture. Tous les fils sont à raccorder au même automate.

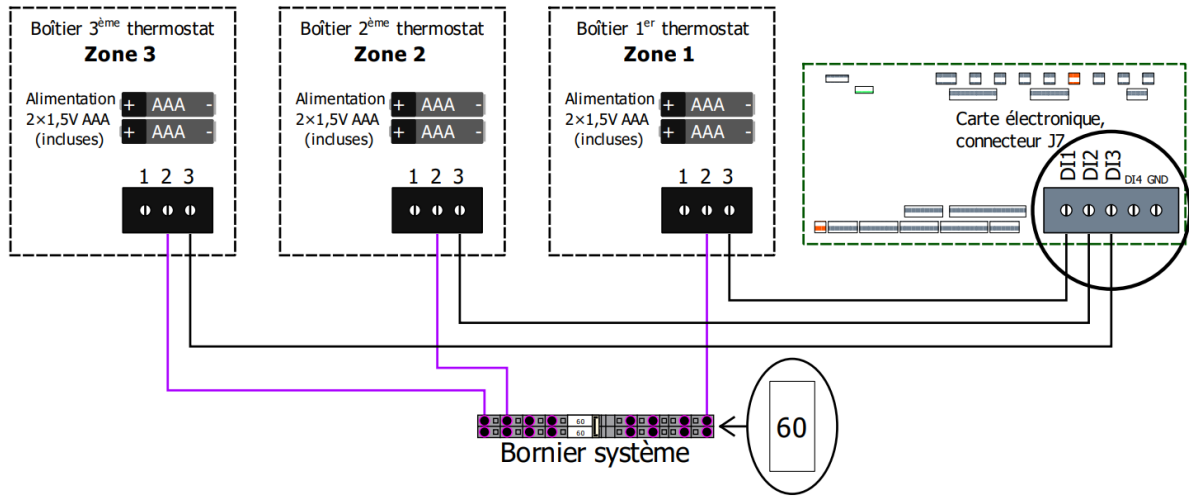
Pour la configuration hydraulique 3b :



**Note :** Différentes cartes électroniques sont représentées pour faciliter la lecture. Tous les fils sont à raccorder au même automate.

2.6.6 RACCORDEMENTS ÉLECTRIQUES DES THERMOSTATS

2.6.6.1 TH-FI (THERMOSTAT CONTACT FILAIRE)




1. Câbler suivant le schéma ci-dessus (voir emplacement des bornes ci-dessous)

2. Déboîter le cache à l'aide d'un tournevis plat



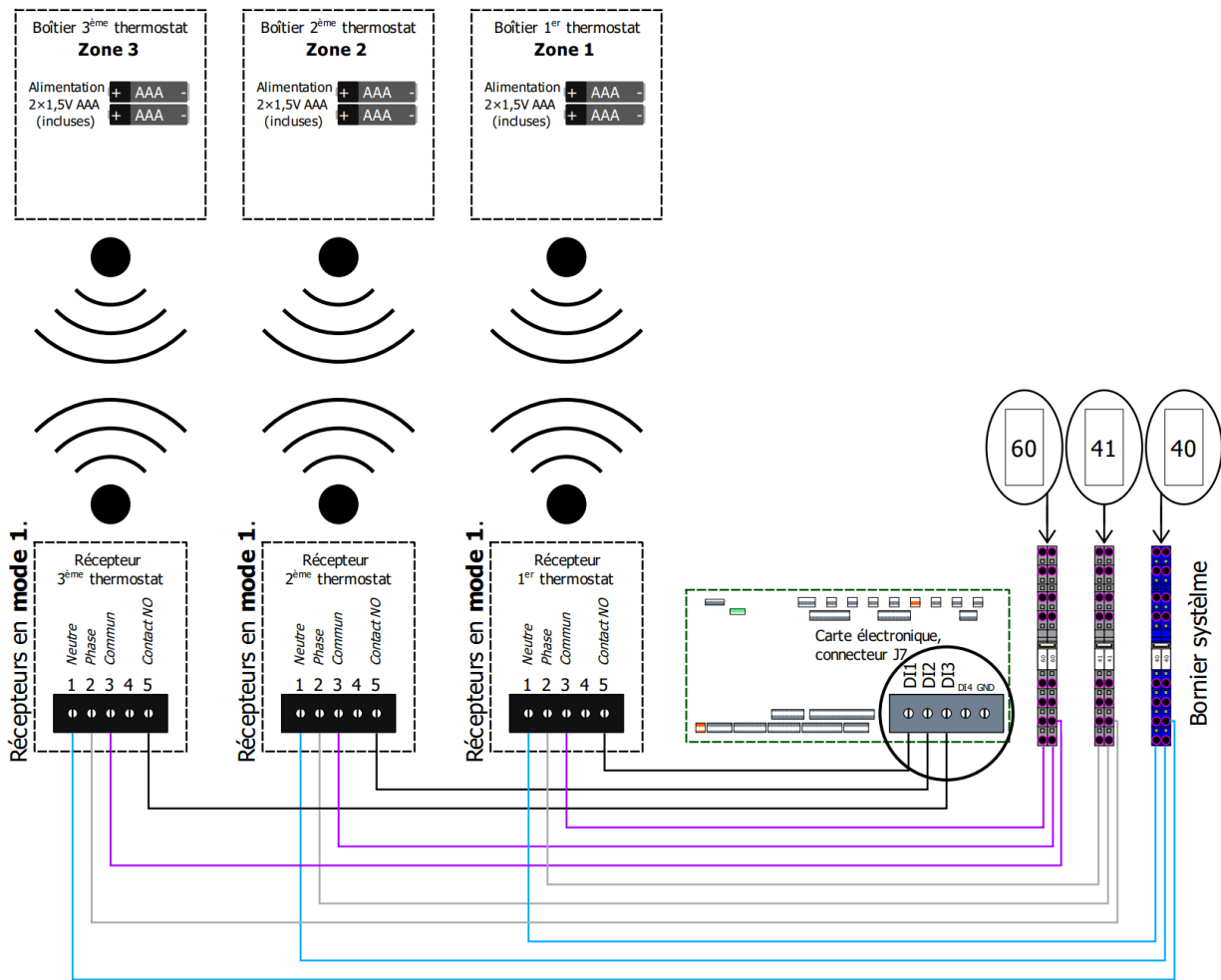
3. Retirer la languette des piles



 Détails complémentaires dans la notice constructeur.

2.6.6.2 TH-RA (THERMOSTAT CONTACT RADIO)

Câbler suivant le schéma ci-dessous :



Recommandations :

- Nous recommandons de placer le ou les récepteur(s) radio du ou des thermostats dans le bâtiment, à proximité de l'écran de contrôle de la PAC (à l'intérieur du bâtiment).
- Dans le cas d'une PAC extérieure, il convient donc de prévoir et d'installer avant la mise en service les câbles nécessaires à cette disposition, entre la PAC et l'endroit dans l'habitation dédié aux récepteurs radio des thermostats.
- L'installation en extérieur du récepteur (en dehors du bâtiment) peut être sujet aux interférences, aux phénomènes de cage de Faraday et à l'oxydation du récepteur.
- Si vous décidez malgré tout d'implanter le récepteur à l'extérieur, ce dernier disposant d'une protection type IP40 – IK04, il faudra prévoir un boîtier étanche type IP67 ou IP68 (ex : Legrand Plexo) pour l'installer.
- Dans tous les cas placer le récepteur à 1m minimum de toute carcasse métallique (en particulier de la PAC).

1. Retirer le cache arrière inférieur.



2. Câbler suivant le schéma (page précédente).



3. Déboîter le cache à l'aide d'un tournevis plat.




4. Retirer la languette des piles.



**Procédure d'appairage :**

Sur le **récepteur**, appuyez sur la touche pendant environ 3 secondes jusqu'à ce que le voyant clignote. 2 choix sont possibles : mode 1 (clignotement lent) et mode 2 (clignotement rapide). Pour passer d'un mode à l'autre, appuyer brièvement sur la touche du récepteur. Choisir le **mode 1**.

Mettre l'émetteur en mode association (menu CF09) et appuyez sur la touche +.

 Détails complémentaires dans la notice constructeur.

2.6.6.3 E-Th (TH-TUNE, THERMOSTAT AVEC BUS DE COMMUNICATION FILAIRE)

2.6.6.3.1 TOPOLOGIE EN BUS

Le e-Th (Th-Tune) des PAC AMZAIR est un thermostat qui fonctionne en bus. Cela lui permet d'échanger différentes informations avec la PAC afin de réguler plus finement la température. Il est donc nécessaire de les câbler en respectant la topologie en bus : c'est-à-dire que tous les éléments du bus doivent être câblés les uns après les autres, en série et non en étoile (figure 2 non valide). **Une configuration en étoile empêche tout bon fonctionnement du bus.**

OUI

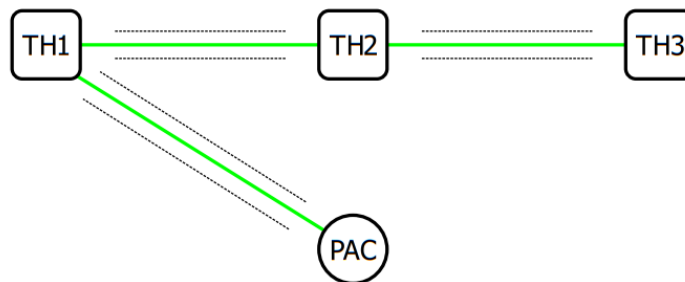


Figure 1

NON

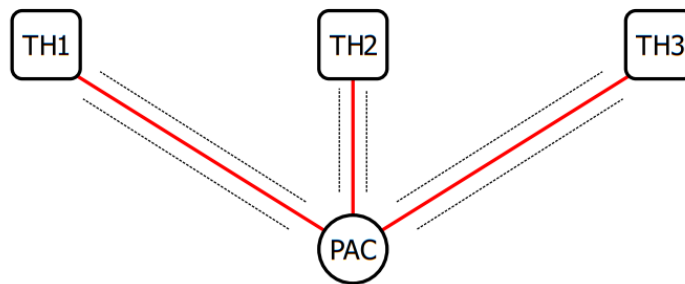


Figure 2

OUI

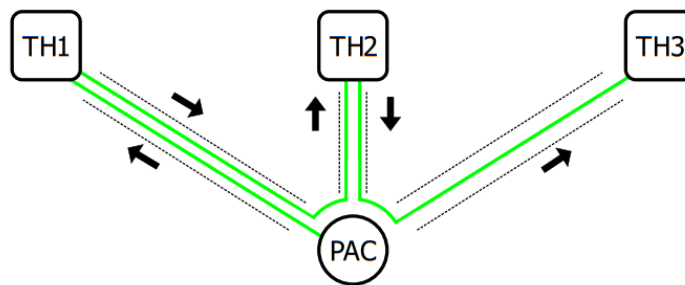


Figure 3

- Bus 3 fils
- Gains électriques

Dans la plupart des constructions, des gaines électriques sont prévues de la PAC à chaque thermostat mais pas entre les différents thermostats (voir figure 1). Pour parer à cela il suffit de câbler des aller-retours entre les e-Th (Th-Tune) et la PAC (voir figure 3).

- Préconisations de section de câble :
- Bus 3 fils : 3 x 0,25 mm<sup>2</sup> - 0,75 mm<sup>2</sup> (6x si aller-retour, voir figure 3)
  - Alimentation : 0,25 mm<sup>2</sup> - 1,50 mm<sup>2</sup>

2.6.6.3.2 CÂBLAGE

1. Déboîter l'écran à l'aide d'un tournevis plat.



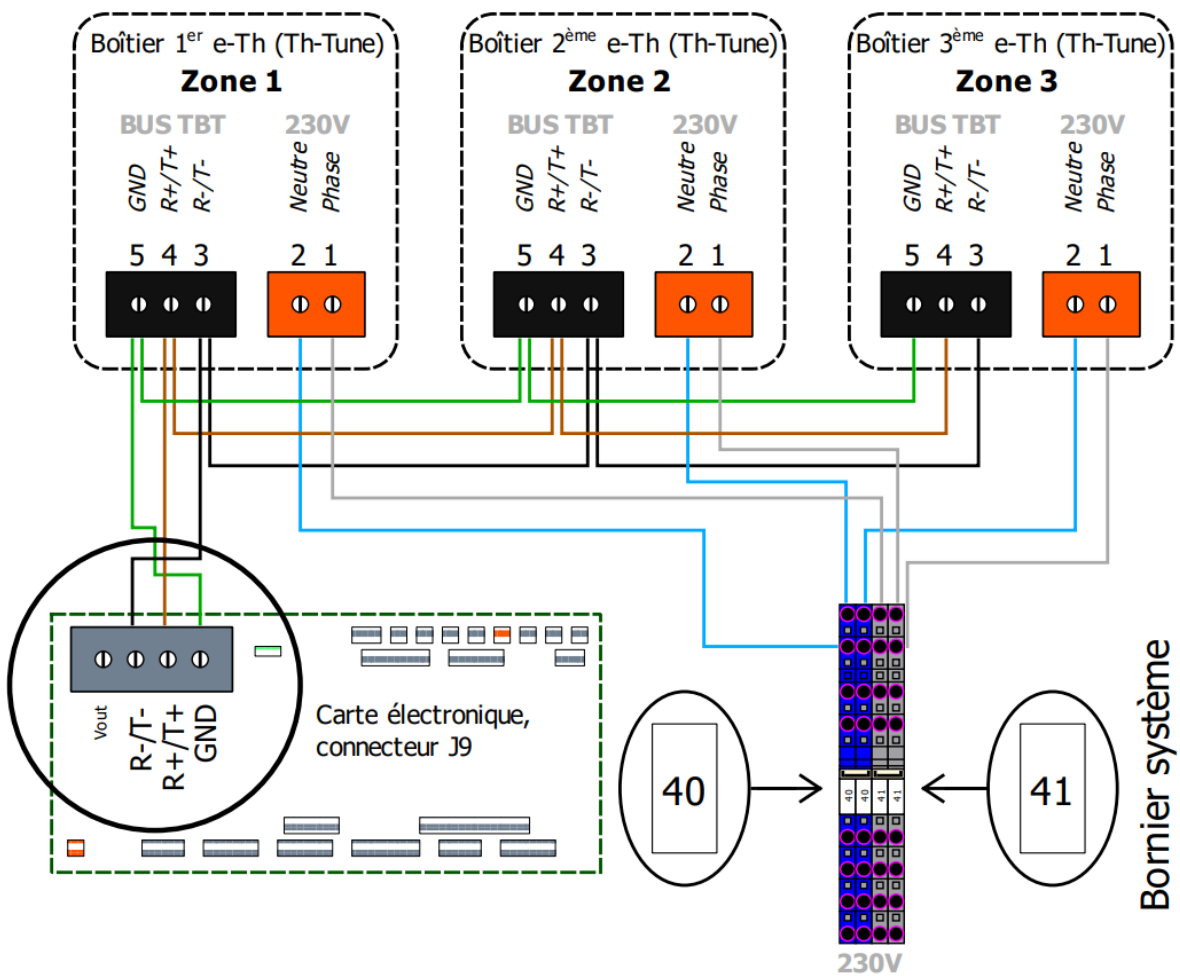
2. Dévisser la petite vis du boîtier.



3. Enlever le cache.



4. Câbler suivant le schéma ci-dessous :



**Ne jamais mélanger l'alimentation et la communication.**

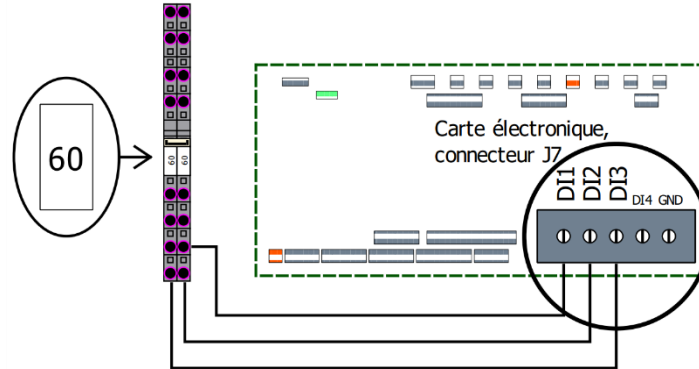
*Il est également possible d'alimenter l'e-Th (Th-Tune) avec une alimentation externe à la PAC, en 230V alternatif protégée en amont dans l'installation. Dans ce cas remplacer 40 par le neutre et 41 par la phase de votre alimentation.*

TBT = Très Basse Tension

Détails complémentaires dans la notice constructeur.

#### 2.6.6.4 INSTALLATION SANS THERMOSTAT

Il est possible de faire fonctionner l'installation sans thermostat. Dans ce cas, la PAC fonctionne sur sa/ses loi(s) d'eau uniquement. Cependant cela n'est pas recommandé car peu économique à l'usage. De plus ce mode de fonctionnement risque d'engendrer des court-cycles de la PAC.



Il faut alors shunter les entrées thermostat contact des zones concernées (Zone 1 = DI1, zone 2 = DI2, zone 3 = DI3), comme ci-dessus.



**3 ÉTAPES DE MISE EN SERVICE**

N°	ÉTAPES DE MISE EN SERVICE
1	Mise sous tension de la PAC
2	Configuration de l'ECS
3	Appairage des thermostats
4	Affectation des lois d'eau
5	Configuration du type de régulation
6	Réglage des lois d'eau
7	Test manuel de la vanne ECS/Chauffage (si ECS)
8	Test manuel des circulateurs et/ou vannes de lois d'eau
9	Test manuel des vannes (ou des circulateurs) de zone
10	Test manuel du circulateur primaire de la PAC
11	Test du débit
12	Réglage des points de consignes nominaux
13	Démarrage de la PAC
14	Vérification des sondes
15	Test demande chauffage
16	Branchement de la Box AMZAIR Connect

***Distribution 1 à 3 zones directes (Page 39)***

***Distribution 2 ou 3 zones dont 1 ou 2 mélangées (Page 45)***

### 3.1 Mise sous tension de la PAC

#### 3.1.1 VÉRIFIER LA TENSION DU SECTEUR

Vérifier la tension électrique avant de brancher la PAC. La tension d'alimentation doit être stable et comprise entre :

Tension	Minimum	Maximum
230 Volts, monophasé	208 Volts	253 Volts
400 Volts, triphasé	360 Volts	440 Volts

#### 3.1.2 METTRE LA PAC SOUS TENSION

##### 1. Mise sous tension de la PAC :

Positionner l'interrupteur-sectionneur « IG » sur « ON » et enclencher les disjoncteurs (E0, E1, E3 et E5).

E0 : Disjoncteur 230V (Turbine, circulateurs, électrovannes, transformateur 24V, ...)

E1 : Disjoncteur du compresseur

E3 : Disjoncteur de l'appoint électrique

E5 : Disjoncteur 24V (En aval d'E0 et du transformateur - Commande et vannes 3 voies motorisées)

### 3.2 Fonctionnement de l'écran de contrôle de la PAC



Mode veille  
(Consignes de température atteintes)



Compresseur en marche



Mode ECS



Circulateur en fonctionnement



Mode chauffage



Dégivrage en cours

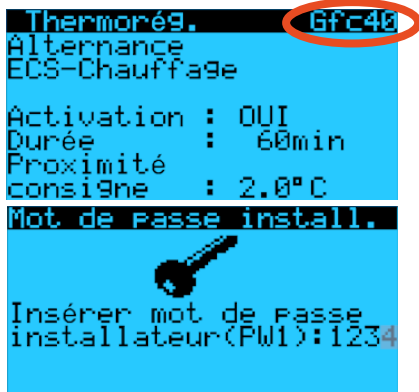


Appoint électrique activé

Signification code écran :

Exemple code **Gfc40** :

- G : Menu assistance
- f : Sous-menu Param. Assistance
- c : Sous-menu Thermorégulation
- 40 : 40<sup>ème</sup> écran du sous-menu thermorégulation



Liste des menus à la racine	
A	On/Off Unité
B	Point de consigne
C	Horloge/Tranches
D	Entrées/Sorties
E	Historique des alarmes
F	Installateur
G	Assistance
H	Fabricant (accès réservé)

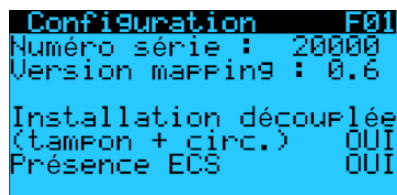
**Mot de passe par défaut du programme embarqué : « 1234 »**

Appuyer sur pour que le curseur clignote sur le premier chiffre.

Puis appuyer sur jusqu'à 1, puis valider avec . Puis répéter l'opération pour les trois derniers chiffres.

### 3.3 Configuration générale

#### 2. Configuration générale installation :



Dans le menu F01: « Configuration » :

Appuyer sur pour que le curseur clignote sur le premier choix, « Installation découplée (tampon+circ.) ». Choisir, avec , « OUI » si le circuit secondaire est découplé (pouvant fonctionner indépendamment de la PAC, avec ballon tampon + circulateur(s)) ou « NON » si le circuit secondaire est en direct sur la PAC. Valider avec .

Indiquer ensuite de la même manière si l'installation dispose de l'ECS ou non. Valider avec .




### 3.4 Type de thermostat

#### 3. Déclaration type de thermostat

```

Configuration F02
Gestion zone
Type de thermostat
Zone 1 Contact
Zone 2 Aucun
Zone 3 Aucun
    
```

Dans le menu F02: « Gestion zone type de thermostat » :

Appuyer sur  pour que le curseur clignote sur le premier choix, choisir le type de thermostat avec  pour la zone 1 et valider avec . Faire de même pour les autres zones :

- Aucun : zone non-utilisée.
- Contact : TH-RA, TH-FI, tout autre thermostat en contact sec\*.
- e-Th : E-TH-FI (Th-Tune), thermostat filaire en bus.
- Chronoproporcionnel : pour thermostat contact de ce type\*\*.

\* : sauf chronoproporcionnel

\*\* : éviter ce type de thermostat (pas adapté aux PAC, même si cet algorithme limite les courts-cycles générés par ces thermostats, ce n'est pas optimal).

#### 3.4.1 CONTACT SEC (THRA, THFI)

```

Entrées/Sorties D06
Entrées Contacts
DI1 : Thermostat Z1 
DI2 : Thermostat Z2 
DI3 : Thermostat Z3 
DI4 : Ctrl. débit 
■:Ouvert - ■: Fermé
    
```

Dans le menu D06 : « Entrées contacts » :









Pour vérifier le bon fonctionnement et raccordement électrique du thermostat, vous devez mettre le ou les thermostats en demande et vérifier que la zone associée est activée (■ = en demande /  = repos).

#### 3.4.2 BUS (E-TH (TH-TUNE))

##### 3.4.2.1 ADRESSAGE DES THERMOSTATS

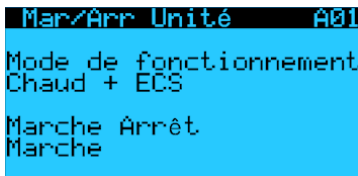


**Procédure à effectuer pour chaque e-Th (Th-Tune) :**

1. Appuyer simultanément sur les boutons  et  pendant 3 secondes.  
L'affichage *Code 000* apparaît et clignote.
2. Faire tourner le bouton  dans le **sens horaire** jusqu'à afficher *Code 022*.  
Puis valider en appuyant sur ce même bouton.
3. *Addr* s'affiche à l'écran. Appuyer à nouveau sur le bouton , la valeur clignote. Tourner le bouton  pour changer de valeur :
  - *Addr 3* pour le e-Th (Th-Tune) zone 1.
  - *Addr 4* pour le e-Th (Th-Tune) zone 2.
  - *Addr 5* pour le e-Th (Th-Tune) zone 3.
4. Appuyer sur  pour revenir à l'écran d'accueil (ou tourner le bouton  dans le sens antihoraire pour afficher *ESC* et appuyer sur ).

Si le e-Th (Th-Tune) affiche *[n]*, c'est le signe d'un problème de communication : vérifier le câblage du bus.

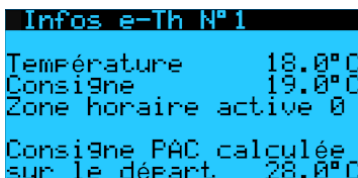
**3.4.2.2 VÉRIFICATION DE L'APPAIRAGE**





Dans le menu A01 « Mar/Arr Unité » : Sélectionner « Marche », sans quoi le e-Th (Th-Tune) affichera uniquement *OFF* ainsi que l'heure. La PAC va probablement démarrer le temps de la vérification.



Si l'appairage est correctement effectué (raccordement électrique et paramétrage), les thermostats affichent la température ambiante et l'état de la pompe à chaleur.



De plus, vous pouvez accéder depuis l'écran d'accueil, en appuyant sur , aux consignes et températures d'eau calculée pour chaque e-Th (Th-Tune). Vous pouvez ainsi vérifier que le paramétrage est correct en faisant varier la consigne sur le e-Th (Th-Tune) concerné (appuyer sur le bouton , tourner ce dernier et réappuyer pour valider).

Dans le menu A01 « Mar/Arr Unité » : Une fois la vérification de l'appairage achevée **sélectionner « Arrêt »** (même si la PAC ne s'est pas mise en marche).

### 3.5 Affectation et réglage des lois d'eau

```

Configuration F03
Gestion zone
Affectation loi d'eau
Zone 1 Loi d'eau 1
Zone 2 ---
Zone 3 ---

```

#### 4. Affectation des lois d'eau :

Dans le menu F03 « Affectation loi d'eau » :

Pour chaque zone, choisir la loi d'eau correspondante :

→ Loi d'eau 1 = loi d'eau la plus basse (= zones mélangées s'il y en a)

→ Loi d'eau 2 = loi d'eau la plus haute (= zones standard)

S'il n'y a pas de zones mélangées dans l'installation, utiliser la seule loi d'eau 1.

```

Configuration F04
Gestion zone
Type Régulation
Loi d'eau 1 Mélangée
Loi d'eau 2 Standard

```

#### 5. Configuration du type de régulation :

Dans le menu F04 « Type Régulation » :

Sélectionner « Mélangée » dans le cas d'une loi d'eau avec mélange (avec vanne 3 voies motorisée + sonde dédiés), sinon sélectionner « Standard ».

```

Thermorég. F05
Loi d'eau chauffage
N°1 sur le retour
Text Cons.Eau
min -7.0--> max 60.0
max 20.0--> min 45.0

```

#### 6. Réglage des lois d'eau :

Dans les menus F05 et F06 « Thermorégulation » :

Régler la/les loi(s) d'eau en fonction des émetteurs et de la région d'installation :

Loi d'eau 1 → loi d'eau la plus basse

Loi d'eau 2 → loi d'eau la plus élevée (si 2 lois d'eau)

```

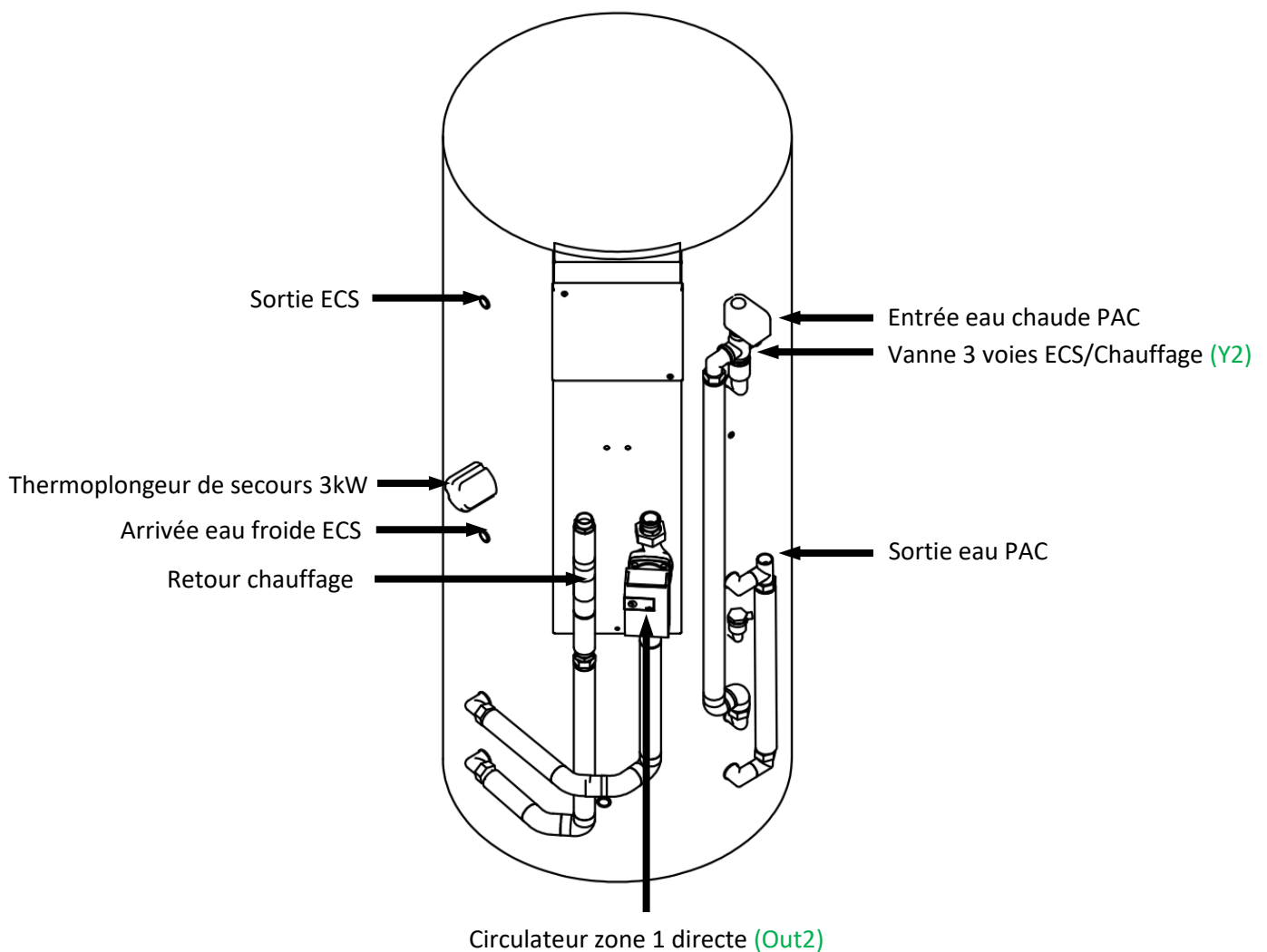
Thermorég. F06
Loi d'eau chauffage
N°2 sur le retour
Text Cons.Eau
min -7.0--> max 60.0
max 20.0--> min 45.0

```

Étapes restantes : (si distribution 2 ou 3 zones dont 1 ou 2 mélangées, rendez-vous page 45)


N°	DISTRIBUTION 1 À 3 ZONES DIRECTES
7	Test manuel de la vanne ECS/Chauffage (si ECS)
8	Test manuel des circulateurs et/ou vannes de lois d'eau
9	Test manuel des vannes (ou des circulateurs) de zone
10	Test manuel du circulateur primaire de la PAC
11	Test du débit
12	Réglage des points de consignes nominaux
13	Démarrage de la PAC
14	Vérification des sondes
15	Test demande chauffage
16	Branchement de la Box AMZAIR Connect

*Distribution 1 zone directe :*



### 3.6 Marche manuelle pour purger le circuit et tester l'acquisition du débit : 1 à 3 zone(s) standard

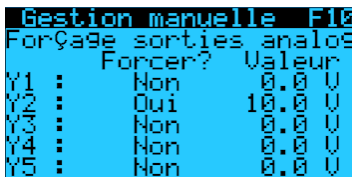
## 1 à 3 zone(s) standard (une seule loi d'eau, pas de vanne mélangeuse)





 En cas d'alarme se référer au tableau d'alarmes (**Annexe I**)


#### 3.6.1 MISE EN MARCHÉ DES VANNES ET DES CIRCULATEURS SECONDAIRES

### 7. Test manuel de la vanne ECS/Chauffage (si ECS) :

Dans le menu F10 « Forçage sorties analog. » :



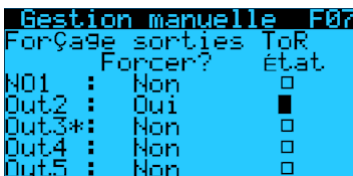
- Appuyer sur  jusqu'à ce que le curseur clignote en face de Y2.
- Mettre « Forcer ? » à « **OUI** » en appuyant sur . Puis mettre la valeur de Y2 à **10,0V** en appuyant sur . Valider avec . Vérifier que la vanne 3 voies ECS/Chauffage s'ouvre à 100% vers le circuit A (=circuit chauffage, LED de droite allumée fixe\*).

 Temps d'ouverture des vannes 3 voies = 30 sec\*



\* : Si vous disposez du moteur de V3V SIEMENS blanc, voir informations en Annexe V.

### 8. Test manuel des circulateurs et/ou vannes de lois d'eau :

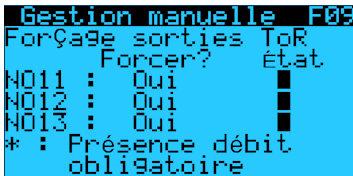
Dans le menu F07 « Forçage sorties ToR » :



*Dans les configurations découplées sauf zones avec circulateurs :*

- Mettre « Forcer ? » à « **OUI** » et mettre la valeur de **Out2** sur « **■** » en appuyant sur . Puis valider avec . Vérifier que le circulateur de la loi d'eau 1 (CC1) s'allume.
- Lorsque l'éventuel circulateur de loi d'eau est allumé :** passer à l'étape suivante, sinon vérifier le câblage.





9. Test manuel des vannes (ou des circulateurs) de zone :

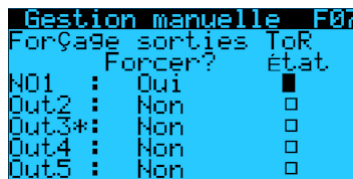
Dans le menu F09 « Forçage Sortie ToR » :

Dans toutes les configurations avec plusieurs zones :

- Si présence de vannes 2 voies ou circulateurs de zone, faire de même avec **NO11** et/ou **NO12** et/ou **NO13** (contact fermé = ouverture vanne activée = LED rouge allumée).
- Lorsque toutes les éventuelles vannes 2 voies sont ouvertes (ou circulateurs allumés), passer à l'étape suivante, sinon vérifier le câblage.

3.6.2 MISE EN MARCHÉ DU CIRCULATEUR PAC

10. Test manuel du circulateur primaire de la PAC :



Dans le menu F07 « Forçage sorties ToR » :

- Mettre « Forcer ? » à « **OUI** » et mettre la valeur de **NO1** sur « ■ » en appuyant sur . Puis valider avec .

Vérifier que le circulateur s'allume, si oui passer à l'étape suivante.

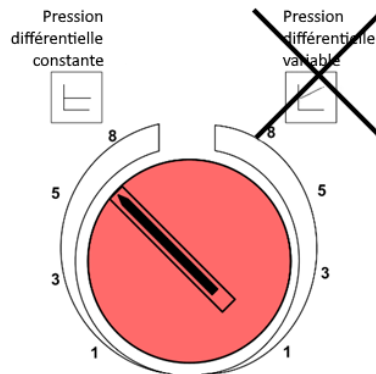
3.6.3 TEST D'ACQUISITION DE DÉBIT ET PURGE DU CIRCUIT



**ATTENTION** : le circulateur PAC fonctionne à pression constante et non à pression variable.

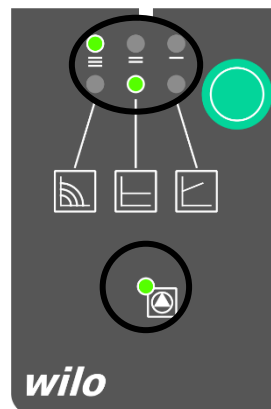


→ Circulateur avec à réglage à molette



Vérifier que le bouton du **circulateur de la PAC** est réglé sur **8** dans le mode « pression différentielle constante ».

→ Circulateur avec réglage digital



Vérifier que le **circulateur de la PAC** est réglé sur **III** dans le mode « pression différentielle constante » (voir LEDs vertes).

Appuyer sur le bouton vert pour régler si besoin.

### 11. Test du débit : (toutes les vannes sont ouvertes et le(s) circulateur(s) est/sont en marche)

- Fermer l'ensemble des émetteurs qui peuvent l'être.
- Purger le circuit.

Dans le menu D06 « Entrées Contacts » :

```
Entrées/Sorties D06
Entrées Contacts
DI1 : Thermostat Z1  □
DI2 : Thermostat Z2  □
DI3 : Thermostat Z3  □
DI4 : Ctrl. débit    ■
□: Ouvert - ■: Fermé
```

- **Vérifier le débit** « DI4 : Ctrl. débit » (■ = débit ✓ / □ = débit X) :
  - Si □ → vérifier l'ouverture des purgeurs et la propreté du circuit.
  - Si ■ → débit ok, passer à l'étape suivante.

#### Exemple : distribution 2 zones standard :

Alterner la demande sur les zones (NO11 → vanne zone 1, NO12 → vanne zone 2), une seule zone ouverte à la fois.

```
Gestion manuelle F09
Forçage sorties ToR
Forcer? état
NO11 : Oui  ■
NO12 : Non  □
NO13 : Non  □
* : Présence débit
obligatoire
```

- **Fermer la vanne NO12 (voir étape 3).** Lorsque la vanne est complètement fermée (10s), **vérifier le débit** dans le menu D06 comme précédemment :
  - Si □ → vérifier l'ouverture des purgeurs et la propreté du circuit.
  - Si ■ → débit ok, passer à l'étape suivante.

```
Gestion manuelle F09
Forçage sorties ToR
Forcer? état
NO11 : Non  □
NO12 : Oui  ■
NO13 : Non  □
* : Présence débit
obligatoire
```

- **Ouvrir la vanne NO12 et fermer la vanne NO11.** Lorsque la vanne est complètement fermée (10s), **vérifier le débit** sur le menu D06 comme précédemment :
  - Si □ → ouvrir la soupape différentielle jusqu'à obtenir un débit satisfaisant.
  - Si ■ → débit ok, passer à l'étape suivante.

```
Gestion manuelle F07
Forçage sorties ToR
Forcer? état
NO1 : Non  □
Out2 : Non  □
Out3* : Non  □
Out4 : Non  □
Out5 : Non  □
```

```
Gestion manuelle F09
Forçage sorties ToR
Forcer? état
NO11 : Non  □
NO12 : Non  □
NO13 : Non  □
* : Présence débit
obligatoire
```

```
Gestion manuelle F10
Forçage sorties analog
Forcer? Valeur
Y1 : Non  0.0 V
Y2 : Non  0.0 V
Y3 : Non  0.0 V
Y4 : Non  0.0 V
Y5 : Non  0.0 V
```

- **Fermer NO12 et si ECS ouvrir Y2 sur le circuit ECS en mettant à 0.0V** (voir étape 1) afin de faire circuler de l'eau dans le serpentin du ballon et ainsi le purger.



**Attention** : dans le cas d'une 3<sup>ème</sup> zone ou de sous-zones : ouvrir chaque zone/sous-zone une par une et régler la soupape en fonction du débit (même démarche que ci-dessus).

- Dans le menu F07 : **éteindre le circulateur primaire** (« Forcer ? » à « Non » et mettre l'état « □ » pour NO1).
- Dans le menu F09 : **fermer les vannes/éteindre les circulateurs de zones** (« Forcer ? » à « Non » et mettre l'état « □ » pour NO11, NO12 et NO13).
- Dans le menu F10 : **déforcer la vanne ECS/Chauffage** (« Forcer ? » à « Non » pour Y2).

## 3.6.4 RÉGLAGE POINTS DE CONSIGNE

## 12. Réglage des points de consignes nominaux :

```

Thermorég. Unité B01
Consignes Régulation
Chauffage          → 45.0°C
Rafraîchissement  → 18.0°C
Eau Chaude Sanitaire → 50.0°C

```

Dans le menu B01 « Thermorégulation Unité » :

Régler les points de consignes nominaux :

- Rafraîchissement : réglage via lois d'eau dans menu F.
- Chauffage : réglage via lois d'eau dans menu F.
- Sanitaire : Pour le test mettre une consigne 7°C supérieure à celle de la température ECS réelle (indiquée par la sonde ECS, menu D01).

## 3.6.5 DÉMARRAGE ET VÉRIFICATION DES SONDÉS

```

Mar/Arr Unité A01
Mode de fonctionnement
Chaud + ECS

Marche Arrêt
Marche

```

## 13. Démarrage de la PAC :

- Réouvrir les émetteurs fermés précédemment.

Dans le menu A01 « Mar/Arr Unité » :

Sélectionner « Chaud (+ ECS) » et « Marche ».

## 14. Vérification des sondes :

```

Entrées/Sorties D01
Entrées Sonde/Capteur
U1 : T°C retour PAC      29.6°C
U2 : T°C départ PAC     34.2°C
U10: T°C ECS             48.2°C

```

Dans les menus D01 à D03 « Entrées/Sorties » :

Après quelques minutes de fonctionnement, vérifier que les valeurs des différentes sondes soient cohérentes :

```

Entrées/Sorties D02
Entrées Sonde/Capteur
U3 : T°C extérieure     7.3°C
U4 : T°C refoul. comp.  64.7°C

```

U1 : T°C retour PAC : sonde de température de l'eau au retour de la PAC.

U2 : T°C départ PAC : sonde de température de l'eau au départ de la PAC.

U10 : T°C ECS : sonde de température de l'eau chaude sanitaire.

U3 : T°C extérieure : sonde de température de l'air extérieur.

U4 : T°C refoul. comp. : température du gaz frigorigène à la sortie du compresseur.

U5 : T°C aspir. comp. : température du gaz frigorigène à l'entrée du compresseur.

U6 : Pression HP : pression relative du circuit haute pression.

U7 : Pression BP : pression relative du circuit basse pression.

```

Entrées/Sorties D03
Entrées Sonde/Capteur
U5 : T°C aspir. comp.   10.1°C
U6 : Pression HP       14.6bar#  40.5°C
U7 : Pression BP       4.5bar#   4.9°C

```

**15. Test demande chauffage**

Une fois la consigne ECS provisoire atteinte, créer la demande dans la zone 1 à l'aide du thermostat. Vérifier que la zone en chauffe correspond bien à la zone en demande, sinon vérifier le câblage des thermostats et/ou le branchement hydraulique. Si la zone en chauffe correspond à la zone en demande, faire de même avec la zone 2, puis avec la zone 3 si elles existent.

Une fois les zones validées, remettre une consigne d'eau chaude sanitaire dans le menu B01, dans la limite de **60°C maximum**.

**16. Branchement de la Box AMZAIR Connect**

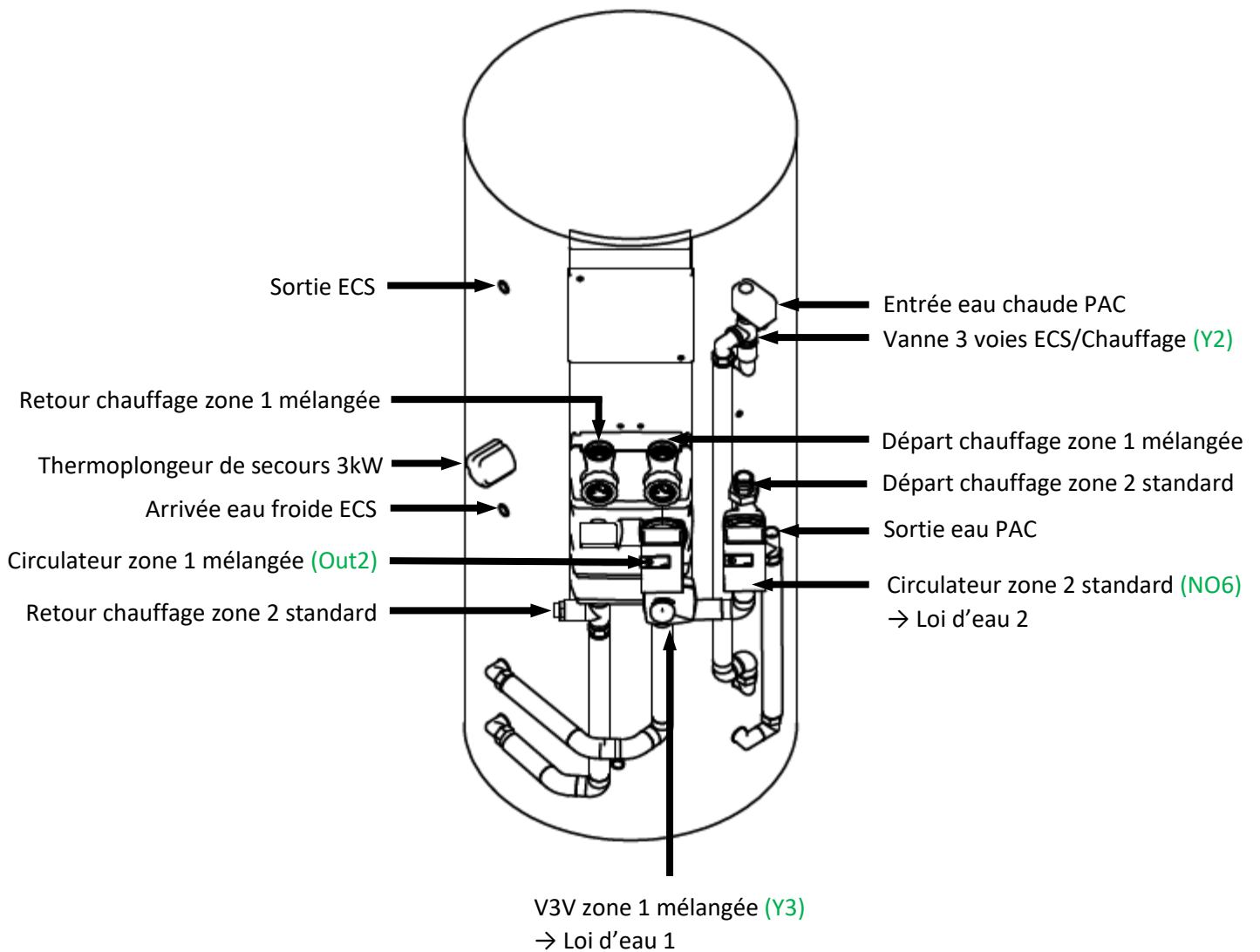
Voir procédure en Annexe II.

**REMPLIR LE PV DE MISE EN SERVICE ET L'ENVOYER À [contact@amzair.fr](mailto:contact@amzair.fr)**

Étapes restantes : (si distribution 1 à 3 zones directes, rendez-vous page 39)


N°	DISTRIBUTION 2 À 3 ZONES DONT 1 OU 2 MÉLANGÉES
7	Test manuel de la vanne ECS/Chauffage (si ECS)
8	Test manuel des circulateurs et/ou vannes de lois d'eau
9	Test manuel des vannes (ou des circulateurs) de zone
10	Test manuel du circulateur primaire de la PAC
11	Test du débit
12	Réglage des points de consignes nominaux
13	Démarrage de la PAC
14	Vérification des sondes
15	Test demande chauffage
16	Branchement de la Box AMZAIR Connect

*Distribution 2 zones directes dont 1 mélangée :*



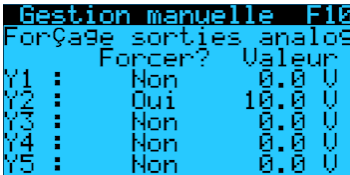
3.7 Marche manuelle pour purger le circuit et tester l'acquisition du débit : 2 ou 3 zones dont 1 ou 2 mélangée(s)

**2 ou 3 zones dont 1 ou 2 mélangée(s)** (2 lois d'eau, au moins 1 vanne mélangeuse)

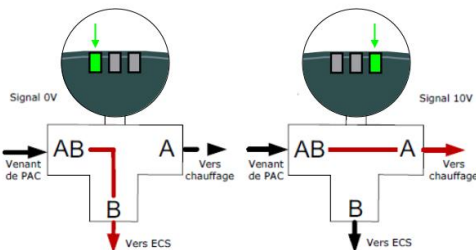
 En cas d'alarme se référer au tableau d'alarmes (Annexe I)

3.7.1 MISE EN MARCHÉ DES VANNES ET DES CIRCULATEURS SECONDAIRES





7. Test manuel de la vanne ECS/Chauffage (si ECS) et de la vanne de mélange :




Vanne ECS/chauffage



Dans le menu F10 « Forçage sorties analog. » :

- Appuyer sur  jusqu'à ce que le curseur clignote en face de Y2.
- Mettre « Forcer ? » à « OUI » en appuyant sur . Puis mettre la valeur de Y2 à 10,0V en appuyant sur . Valider avec . Vérifier que la vanne 3 voies ECS/Chauffage s'ouvre à 100% vers le circuit A (=circuit chauffage, LED de droite allumée fixe\*).
- Faire de même avec la vanne de mélange\*\* : mettre Y3 à 10,0V. Vérifier que la vanne s'ouvre bien à 100% (100% = aucun mélange, 0% = bouclage sur circuit de chauffage).



 Temps d'ouverture des vannes 3 voies = 30\* et 60 sec

\* : Si vous disposez du moteur de V3V SIEMENS blanc, voir informations en Annexe V.  
 \*\* : Si 2 lois d'eau mélangées : même démarche avec Y4 pendant toute la procédure.

8. Test manuel des circulateurs et/ou vannes de lois d'eau :

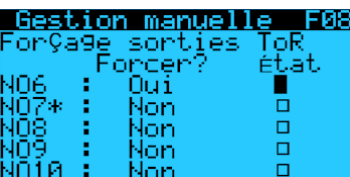
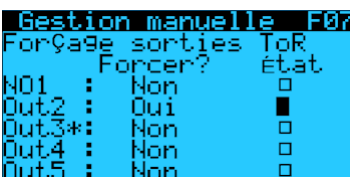
Dans les menus F07 et F08 « Forçage Sortie ToR » :

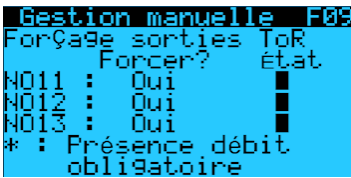
Dans toutes les configurations :

- Mettre « Forcer ? » à « OUI » et mettre la valeur de Out2 sur « ■ » en appuyant sur . Puis valider avec . Vérifier que le circulateur de la loi d'eau 1 (CC1) s'allume.

Dans toutes les configurations sauf non-débranchée avec zones en loi d'eau 2 :

- Faire de même avec la loi d'eau 2 : NO6. Vérifier que le circulateur de la loi d'eau 2 (CC2) s'allume ou que la vanne de la loi d'eau 2 s'ouvre (contact fermé = ouverture vanne activée = LED rouge allumée).
- Lorsque tous les circulateurs de loi d'eau sont allumés (et/ou que la vanne 2 voies de loi d'eau 2 est ouverte) passer à l'étape suivante, sinon vérifier le câblage.





9. Test manuel des vannes (ou des circulateurs) des zones :

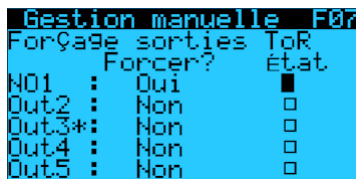
Dans le menu F09 « Forçage sorties ToR » :

Dans toutes les configurations avec des sous-zones :

- Si présence de vannes 2 voies ou circulateurs de zone, faire de même avec **NO11** et/ou **NO12** et/ou **NO13** (contact fermé = ouverture vanne activée = LED rouge allumée).
- **Lorsque toutes les éventuelles vannes 2 voies sont ouvertes (ou circulateurs allumés),** passer à l'étape suivante, sinon vérifier le câblage.

3.7.2 MISE EN MARCHÉ DU CIRCULATEUR PAC

10. Test manuel du circulateur primaire de la PAC :



Dans le menu F07 « Forçage sorties ToR » :

- Mettre « Forcer ? » à « **OUI** » et mettre la valeur de **NO1** sur « ■ » en appuyant sur . Puis valider avec .

Vérifier que le circulateur s'allume, si oui passer à l'étape suivante.

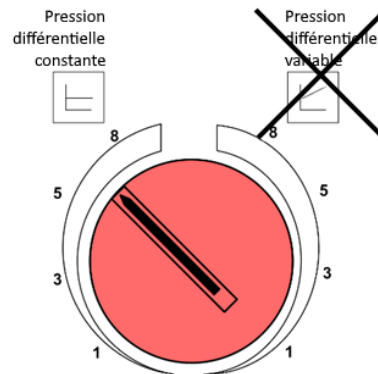
3.7.3 TEST D'ACQUISITION DE DÉBIT ET PURGE DU CIRCUIT



**ATTENTION** : le circulateur PAC fonctionne à pression constante et non à pression variable.

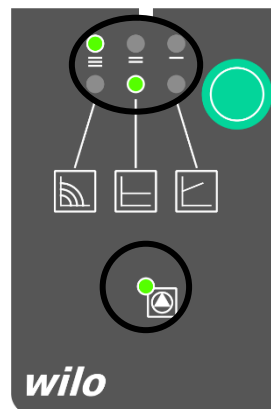


→ Circulateur avec réglage à molette



Vérifier que le bouton du **circulateur de la PAC** est réglé sur **8** dans le mode « pression différentielle constante ».

→ Circulateur avec réglage digital



Vérifier que le **circulateur de la PAC** est réglé sur **III** dans le mode « pression différentielle constante » (voir LEDs vertes).

Appuyer sur le bouton vert pour régler si besoin.



**11. Test du débit :** (toutes les vannes sont ouvertes et le(s) circulateurs est/sont en marche)

- Fermer l'ensemble des émetteurs qui peuvent l'être.
- Purger le circuit.

Dans le menu D06 « Entrées Contacts » :

```
Entrées/Sorties D06
Entrées Contacts
DI1 : Thermostat Z1  □
DI2 : Thermostat Z2  □
DI3 : Thermostat Z3  □
DI4 : Ctrl. débit     ■
□:Ouvert - ■:Fermé
```

- **Vérifier le débit** « DI4= Ctrl. débit » (■ = débit ✓ / □ = débit X) :
  - Si □ → vérifier l'ouverture des purgeurs et la propreté du circuit.
  - Si ■ → débit ok, passer à l'étape suivante.

**Exemple : distribution 2 zones dont 1 mélangée :**

Alterner la demande sur les zones (Out2 → circulateur loi d'eau 1, NO6

→ vanne loi d'eau 2), **une seule zone ouverte à la fois.**

```
Gestion manuelle F08
Forçage sorties ToR
Forcer? état
NO6 : Oui  □
NO7* : Non □
NO8 : Non  □
NO9 : Non  □
NO10 : Non □
```

- **Fermer la vanne NO6 (voir étape 2).** Lorsque la vanne est complètement fermée (10s), **vérifier le débit** dans le menu D06 comme précédemment :
  - Si □ → vérifier l'ouverture des purgeurs et la propreté du circuit.
  - Si ■ → débit ok, passer à l'étape suivante.

```
Gestion manuelle F08
Forçage sorties ToR
Forcer? état
NO6 : Oui  ■
NO7* : Non □
NO8 : Non  □
NO9 : Non  □
NO10 : Non □
```

- **Ouvrir la vanne NO6 et arrêter le circulateur secondaire Out2.** Lorsque le circulateur est éteint, **vérifier le débit** sur le menu D06 comme précédemment :
  - Si □ → vérifier l'ouverture des purgeurs et la propreté du circuit.
  - Si ■ → débit ok, passer à l'étape suivante.

```
Gestion manuelle F07
Forçage sorties ToR
Forcer? état
NO1 : Non  □
Out2 : Oui  □
Out3* : Non □
Out4 : Non  □
Out5 : Non  □
```

- **Fermer NO6 et si ECS ouvrir Y2 sur le circuit ECS en mettant à 0.0V (voir étape 1)** afin de faire circuler de l'eau dans le serpentin du ballon et ainsi le purger.



**Attention :** dans le cas d'une 3ème zone ou de sous-zones : ouvrir chaque zone/sous-zone une par une et régler la soupape en fonction du débit (même démarche que ci-dessus).

```
Gestion manuelle F07
Forçage sorties ToR
Forcer? état
NO1 : Non  □
Out2 : Non  □
Out3* : Non □
Out4 : Non  □
Out5 : Non  □
```

```
Gestion manuelle F08
Forçage sorties ToR
Forcer? état
NO6 : Non  □
NO7* : Non □
NO8 : Non  □
NO9 : Non  □
NO10 : Non □
```

- Dans le menu F07 : **éteindre circulateur primaire** (« Forcer ? » à « Non » et mettre l'état « □ » pour NO1).
- Dans le menu F09 : **fermer les vannes/éteindre les circulateurs de zone** (« Forcer ? » à « Non » et mettre l'état « □ » pour NO11, NO12 et NO13).
- Dans le menu F11 : **déforcer la vanne ECS/Chauffage** (« Forcer ? » à « Non » pour Y2).
- Dans le menu F11 : **déforcer la vanne de mélange** (« Forcer ? » à « Non » pour Y3).

```
Gestion manuelle F10
Forçage sorties analog
Forcer? Valeur
Y1 : Non  0.0 U
Y2 : Non  0.0 U
Y3 : Non  0.0 U
Y4 : Non  0.0 U
Y5 : Non  0.0 U
```



## 3.7.4 RÉGLAGE POINTS DE CONSIGNE

## 12. Réglage des points de consignes nominaux :

```

Thermorég. Unité B01
Consignes Régulation
Chauffage          → 45.0°C
Rafraîchissement  → 18.0°C
Eau Chaude Sanitaire → 50.0°C

```

Dans le menu B01 « Thermorégulation Unité » :

Régler les points de consignes nominaux :

- Rafraîchissement : réglage via lois d'eau dans menu F.
- Chauffage : réglage via lois d'eau dans menu F.
- Sanitaire : Pour le test mettre une consigne 7°C supérieure à celle de la température ECS réelle (indiquée par la sonde ECS, menu D01).

## 3.7.5 DÉMARRAGE ET VÉRIFICATION DES SONDES

```

Mar/Arr Unité A01
Mode de fonctionnement
Chaud + ECS

Marche Arrêt
Marche

```

## 13. Démarrage de la PAC :

- **Réouvrir les émetteurs fermés précédemment.**

Dans le menu A01 « Mar/Arr Unité » :

Sélectionner « Chaud (+ ECS) » et « Marche ».

## 14. Vérification des sondes :

```

Entrées/Sorties D01
Entrées Sonde/Capteur
U1 : T°C retour PAC      29.6°C
U2 : T°C départ PAC     34.2°C
U10: T°C ECS             48.2°C

Entrées/Sorties D02
Entrées Sonde/Capteur
U3 : T°C extérieure     7.3°C
U4 : T°C refoul. comp.  64.7°C

Entrées/Sorties D03
Entrées Sonde/Capteur
U5 : T°C aspir. comp.   10.1°C
U6 : Pression HP        14.6bar# 40.5°C
U7 : Pression BP        4.5bar#  4.9°C

Entrées/Sorties D04
Entrées Sonde/Capteur
U8 : T°C LE1 mélangée   27.8°C
U9 : T°C LE2 mélangée   31.5°C

```

Dans les menus D01 à D04 « Entrées/Sorties » :

Après quelques minutes de fonctionnement, vérifier que les valeurs des différentes sondes soient cohérentes :

U1 : T°C retour PAC : sonde de température de l'eau au retour de la PAC.

U2 : T°C départ PAC : sonde de température de l'eau au départ de la PAC.

U10 : T°C ECS : sonde de température de l'eau chaude sanitaire.

U3 : T°C extérieure : sonde de température de l'air extérieur.

U4 : T°C refoul. comp. : température du gaz frigorigène à la sortie du compresseur.

U5 : T°C aspir. comp. : température du gaz frigorigène à l'entrée du compresseur.

U6 : Pression HP : pression relative du circuit haute pression.

U7 : Pression BP : pression relative du circuit basse pression.

U8 : T°C LE1 mélangée : température de l'eau de la loi d'eau mélangée au départ de la vanne de mélange.

U9 : T°C LE2 mélangée : température de l'eau de la loi d'eau mélangée au départ de la 2<sup>ème</sup> vanne de mélange.

**15. Test demande chauffage**

Une fois la consigne ECS provisoire atteinte, créer la demande dans la zone 1 à l'aide du thermostat. Vérifier que la zone en chauffe correspond bien à la zone en demande, sinon vérifier le câblage des thermostats et/ou le branchement hydraulique. Si la zone en chauffe correspond à la zone en demande, faire de même avec la zone 2, puis avec la zone 3 si elles existent.

Une fois les zones validées, remettre une consigne d'eau chaude sanitaire dans le menu B01, dans la limite de **60°C maximum**.

**16. Branchement de la Box AMZAIR Connect**

Voir procédure en Annexe II.

**REEMPLIR LE PV DE MISE EN SERVICE ET L'ENVOYER À [contact@amzair.fr](mailto:contact@amzair.fr)**

## 4 ANNEXE I : TABLEAU DES ALARMES (NON-EXHAUSTIF)

CODE ALARME	SIGNIFICATION DE L'ALARME
ALA01	Sonde de température retour PAC (U1) cassée ou débranchée
ALA02	Sonde de température départ PAC (U2) cassée ou débranchée
ALA03	Sonde de température extérieure (U3) cassée ou débranchée
ALA04	Sonde de température refoulement compresseur (U4) cassée ou débranchée
ALA05	Sonde de température aspiration compresseur (U5) cassée ou débranchée
ALA06	Capteur de pression HP (U6) cassé ou débranché
ALA07	Capteur de pression BP (U7) cassé ou débranché
ALA08	Sonde de température de régulation loi d'eau 1 mélangée (U8) cassée ou débranchée
ALA09	Sonde de température de régulation loi d'eau 2 mélangée (U9) cassée ou débranchée
ALA10	Sonde de température ECS (U10) cassée ou débranchée
ALP03	DI4 : fluoxstat eau circuit primaire → débit trop faible dans le circuit primaire
ALU02	Défaut antigel circuit primaire : température de l'eau du circuit primaire trop basse (protection PAC)
ALTH01	e-Th (Th-tune) zone 1 hors-ligne (défaut de communication)
ALTH02	e-Th (Th-tune) zone 2 hors-ligne (défaut de communication)
ALTH03	e-Th (Th-tune) zone 3 hors-ligne (défaut de communication)

## 5 ANNEXE II : GUIDE D'INSTALLATION DU BOÎTIER AMZAIR CONNECT

Tellement simple !

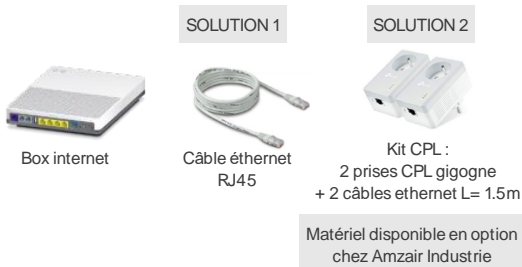
# AMZAIR CONNECT

### 1 MATÉRIEL DU PACK AMZAIR CONNECT

S'assurer que le pack contient :



### 2 MATÉRIEL SUPPLÉMENTAIRE



### 3 LIAISON PAC / BOX AMZAIR

**! 🏠 INSTALLER IMPÉRATIVEMENT LE BOÎTIER À L'INTÉRIEUR DE L'HABITATION**

#### PAC HORS TENSION

Repérez l'extrémité du câble AMZAIR Connect déjà pré-câblé sur la PAC (voir schéma électrique au verso).  
Raccordez ce câble sur le boîtier AMZAIR Connect à l'emplacement indiqué sur le schéma ci-dessous.



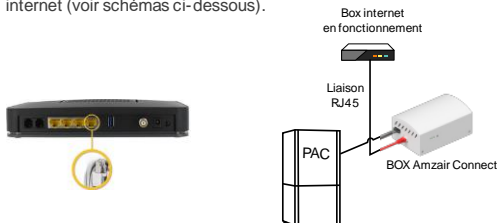
### 4 LIAISON BOX AMZAIR / BOX INTERNET

Choisissez la solution la plus adaptée parmi les deux solutions suivantes :

#### 4.1 SOLUTION 1

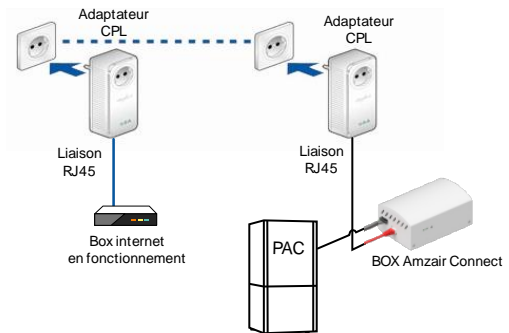
Raccordement par liaison directe filaire ethernet (RJ 45) entre le boîtier Amzair connect et la box internet du client.

Connectez le câble RJ45 sur le boîtier Amzair connect et sur la box internet (voir schémas ci-dessous).



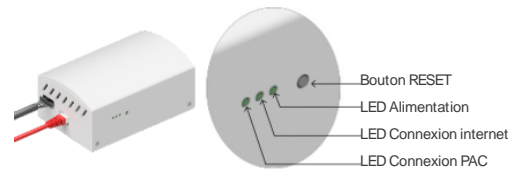
#### 4.2 SOLUTION 2

Raccordement par prise CPL et 2 câbles ethernet RJ45. Suivre le schéma suivant pour cette solution :



**! Attention : Ne pas brancher les adaptateurs CPL à une multiprise mais directement à des prises électriques. Se référer à la notice des adaptateurs CPL.**

#### 4.3 VÉRIFICATION DU RACCORDEMENT DU BOÎTIER AMZAIR CONNECT



Une fois la PAC sous-tension, la LED Alimentation et LED Connexion PAC doivent être allumées ainsi que la LED Connexion réseau si le boîtier est relié à internet. Le système peut mettre jusqu'à 2 min à s'allumer.

#### Remarque :

Si la LED de connexion PAC ne s'allume pas après 4 min, appuyer sur le bouton Reset 5 secondes (jusqu'à l'extinction de la LED Alimentation).

- Bouton RESET : Appuyer jusqu'à ce que les LED s'éteignent.
- LED Alimentation : Vert fixe si le système est correctement alimenté.
- LED Connexion internet : Vert fixe si le système est correctement raccordé à internet.
- LED Connexion PAC : Vert fixe si le système est correctement relié à la PAC. La LED **clignote** lorsque des données sont échangées. Si éteint : câble endommagé ou faux contact liaison box/PAC ou erreur câblage.

### 5 VÉRIFICATION AUPRÈS D'AMZAIR

**APPELER LE SAV AMZAIR AU 02 98 38 42 73 POUR VÉRIFIER LA REMONTÉE DES DONNÉES SUR L'APPLICATION**

Merci de compléter et de nous transmettre le PV de Mise en service à contact @amzair.fr

## 6 ANNEXE III : BRANCHEMENT DU CÂBLE AMZAIR CONNECT SUR LA PAC

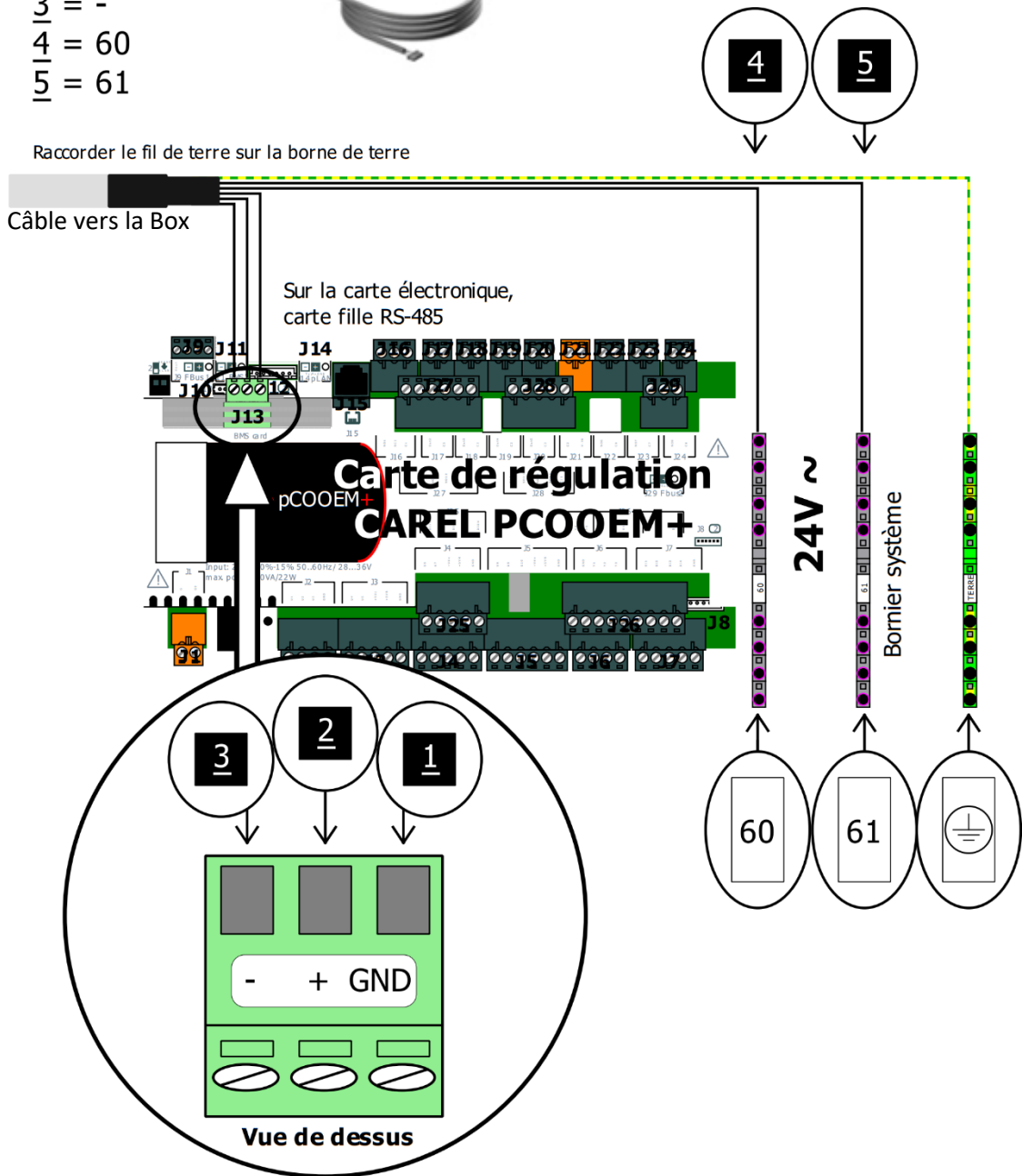
Avant d'effectuer tout branchement, s'assurer que la PAC est hors tension.

Câble **AMZAIR** CONNECT :

- 1 = GND
- 2 = +
- 3 = -
- 4 = 60
- 5 = 61



Raccorder le fil de terre sur la borne de terre



**Le boîtier AMZAIR Connect est à installer**  
**À L'INTÉRIEUR DE L'HABITATION**  
 Le boîtier n'est pas prévu pour fonctionner en extérieur ni à l'intérieur de la PAC.

*À bientôt  
avec Amzair !*

**7 ANNEXE IV : MOTEUR DE V3V SIEMENS BLANC**

Moteur V3V ECS chauffage. Fonctionnement en tout ou rien. Temps de commutation 1 minute. Par défaut la V3V est sur l'ECS, donc « 0 ».

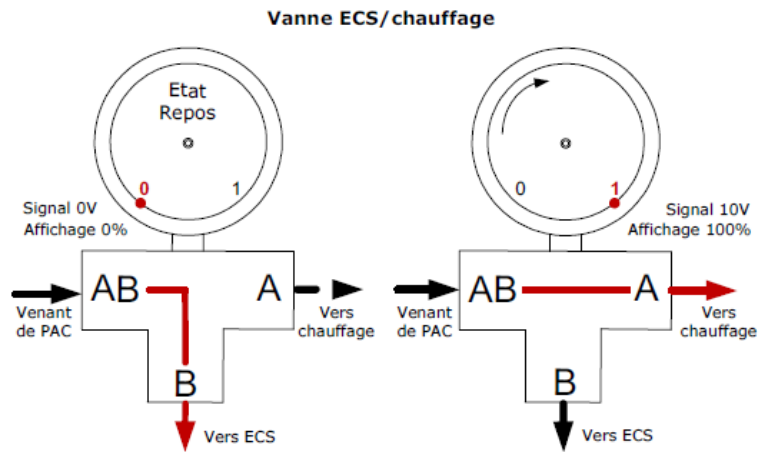
À la mise sous tension la V3V s'autocalibre, si le point noir est positionné en face du « 0 » avec une clé Allen.



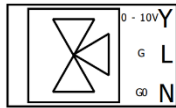
Connexion sur carte électronique



Attention risque de dégâts !  
Ne pas faire fonctionner le servo moteur seul, sans la V3V montée.



Alimentation de la V3V marque Siemens : **24 Volts alternatifs**



Gris : Commande de la V3V : **0-10 Volts en continu**  
Rouge ou Marron : Phase 24 Volts   
Noir : Neutre



# AMZAIR

*La pompe à chaleur autrement !*

*A bientôt  
avec Amzair !*



**amzair.fr**

Bureaux, usine et show-room à 5 min de l'aéroport de Brest  
ZI de Penhoat - 521, rue Gustave Eiffel - 29860 PLABENNEC  
Tél : 02 98 38 42 50 - [contact@amzair.fr](mailto:contact@amzair.fr)